



Godina III - Broj 7

Ponedjeljak, 21. marta/ožujka 1994.
SARAJEVO

Za svaki broj posebno se
utvrđuje cijena
Žiro-račun 10100-603-1396

105

Na osnovu Amandmana LI tačka 5. stav 3. na Ustav Republike Bosne i Hercegovine, Predsjedništvo Republike Bosne i Hercegovine, na prijedlog Vlade Republike Bosne i Hercegovine, donosi

**UREDBU SA ZAKONSKOM SNAGOM
O RATIFIKACIJI UGOVORA O PRIJATELJSTVU I
SARADNJI IZMEĐU REPUBLIKE BOSNE I
HERCEGOVINE I ISLAMSKRE REPUBLIKE PAKISTAN**

Član 1.

Ratifikuje se Ugovor o prijateljstvu i saradnji između Republike Bosne i Hercegovine i Islamske Republike Pakistan, potpisan u Sarajevu 2. februara 1994. godine u dva ravnopravna originala na bosanskom i engleskom jeziku.

Član 2.

Tekst Ugovora u originalu na bosanskom jeziku glasi:

UGOVOR

**O PRIJATELJSTVU I SARADNJI IZMEĐU REPUBLIKE
BOSNE I HERCEGOVINE I ISLAMSKRE
REPUBLIKE PAKISTAN**

Republika Bosna i Hercegovina i Islamska Republika Pakistan,

Vodene principima i ciljevima Povelje Ujedinjenih naroda;
Konstatujući sa zadovoljstvom postojeće tradicionalne veze prijateljstva i saradnje između dvije zemlje i dva naroda;

Čvrsto se obavezujući na dalje jačanje prijateljskih veza između dvije zemlje i razvoj saradnje od obostranog interesa;

Odlučne da ojačaju međunarodni mir i sigurnost u okvirima Povelje Ujedinjenih naroda;

Ubjedene da su u tu svrhu potrebni kontinuirani međunarodni naponi kako bi se ojačala i unaprijedila demokratija, mir, sloboda, poštivanje ljudskih prava, vladavina zakona i međunarodna saradnja i ponovo potvrđujući svoju odlučnost da doprinesu ovim naporima;

Uzimajući u obzir potrebu za konsultacijama i saradnjom u cilju unapređenja dobrobiti svojih naroda;

Sporazumjele su se o sljedećem:

Član 1.

Republika Bosna i Hercegovina i Islamska Republika Pakistan (u daljem tekstu: "Strane"), ponovno potvrđuju svoju odlučnost da unaprijede svoje odnose na bazi prijateljstva, povjerenja, saradnje i obostranog interesa, a u skladu sa principima poštivanja političke nezavisnosti, suvereniteta i teritori-

jalnog integriteta država, nemiješanja u unutrašnje poslove drugih država, suverenu ravnopravnost i poštivanje ljudskih prava i osnovnih sloboda.

Član 2.

Strane ponovo potvrđuju svoje protivljenje korištenju ili prijetnji upotrebe sile u međunarodnim odnosima i njihovu čvrstu podršku rješavanju međunarodnih sukoba i sporova miroljubivim sredstvima.

Član 3.

Strane će održavati redovne konsultacije radi unapređenja njihovih prijateljskih odnosa i međusobne saradnje i radi razmjene mišljenja o međunarodnim i regionalnim pitanjima.

Njihovi predstavnici će se, na zahtjev jedne od Strana, sastati kako bi održali konsultacije u slučaju situacije koja može prijetiti ili ugroziti međunarodni mir i sigurnost.

Strane će sklopiti odgovarajuće bilateralne aranžmane kako bi se održavale periodične konsultacije između njihovih organa odbrane.

Član 4.

Strane neće dozvoliti korištenje njihove teorije za agresiju koja bi bila usmjerena protiv druge Strane.

Strane se obavezuju da neće pružati nikakvu vojnu ili koju drugu pomoć agresoru ili agresorima, u slučaju da je jedna od Strana izložena oružanom napadu od treće države ili država.

U slučaju takvog napada, Strane će, sa ciljem zaustavljanja agresije i eliminisanja svih njenih posljedica, uložiti sve napore u skladu sa Poveljom Ujedinjenih naroda i iskoristiće mogućnosti koje im pružaju druge međunarodne organizacije i aranžmani.

Član 5.

Strane će unapređivati međunarodnu saradnju i uložiti zajedničke napore u cilju jačanja uloge Ujedinjenih naroda u održavanju međunarodnog mira i sigurnosti.

Član 6.

Strane ponovo potvrđuju svoju obavezu u odnosu na međunarodne obaveze u domenu ljudskih prava i osnovnih sloboda, te će saradivati u rješavanju međunarodnih humanitarnih problema.

Član 7.

Strane će unapređivati saradnju na ekonomskom planu i na planu trgovine, industrije, finansija, transporta, komunikacija i nauke i tehnologije na osnovu principa ravnopravnosti, obostranog interesa i tretmana najpovoljnije nacije.

Strane će razmotriti pružanje najpovoljnijih uslova državljanima, kompanijama i organizacijama druge ugovorne

Strane, u oblasti investicija i drugih ekonomskih aktivnosti, u skladu sa svojim nacionalnim zakonodavstvom i obavezama prema trećim zemljama.

Strane će podsticati osnivanje zajedničkih ulaganja između njihovih kompanija u javnom i privatnom sektoru i u ovu svrhu će razmatrati sklapanje sporazuma radi ohrabrivanja zajedničkih bilateralnih i multilateralnih investicija u njihovim ili u trećim zemljama.

Član 8.

Strane će uspostaviti zajedničku međudržavnu komisiju radi unapređivanja saradnje na ekonomskom planu i na planu trgovine, industrije, finansija, transporta, komunikacija i nauke i tehnologije.

Komisija će se sastajati po potrebi.

Član 9.

Strane će podsticati zajedničke istraživačke programe na planu nauke i tehnologije. Razmjenjivaće stručnjake i studente, kao i naučne i tehničke informacije i dokumentaciju i jedna drugoj će pružati tehničku obuku.

Član 10.

Odlučne da ojačaju kulturne veze između dvije zemlje, Strane se obavezuju na razvijanje i unapređenje saradnje na planu kulture i obrazovanja.

Član 11.

Strane će podržavati unapređenje kontakata između naroda dvije zemlje. U tom cilju, Strane će unapređivati razvoj kontakata i saradnje između svojih parlamenata, kao i regionalnih i lokalnih vladinih institucija. Također će ohrabrivati saradnju između ženskih i omladinskih organizacija, sindikata, obrazovnih i sportskih institucija i drugih stručnih i društvenih organizacija.

Član 12.

Strane će saradivati u borbi protiv međunarodnog terorizma, nezakonitih radnji usmjerenih protiv sigurnosti civilnog vazduhoplovstva i pomorskog saobraćaja, ilegalne trgovine drogom i organiziranog kriminala.

Član 13.

Strane mogu zaključiti posebne sporazume u implementaciji odredbi ovog ugovora i radi daljeg razvoja njihove saradnje.

Član 14.

Ugovor je predmet ratifikacije Strana u skladu sa njihovim odgovarajućim ustavnim procedurama i stupiće na snagu jedan mjesec nakon razmjene instrumenata o ratifikaciji.

Član 15.

Ovaj ugovor će ostati na snazi godinu dana nakon što bilo koja od Strana primi pismenu obavijest o namjeri druge Strane da okonča ovaj ugovor.

U potvrdu ovoga, dole potpisani su potpisali i pečatima potvrdili ovaj ugovor na engleskom i bosanskom jeziku, čija su oba teksta podjednako valjana.

Sačinjeno u dva primjerka u Sarajevu drugog dana februara, hiljadu devetstotina devedeset i četvrte.

Za Republiku Bosnu i Hercegovinu dr Haris Silajdžić, s. r. Premijer Republike Bosne i Hercegovine	Za Islamsku Republiku Pakistan Benazir Bhutto, s. r. Premijer Islamske Republike Pakistan
---	---

Član 3.

Ova uredba stupa na snagu danom objavljivanja u "Službenom listu RBiH".

PR broj 1621/94
10. marta 1994. godine
Sarajevo

Predsjednik
Predsjedništva RBiH,
Alija Izetbegović, s. r.

106

Na osnovu Amandmana LI tačka 5. stav 3. na Ustav Republike Bosne i Hercegovine, Predsjedništvo Republike Bosne i Hercegovine, na prijedlog Vlade Republike Bosne i Hercegovine, donosi

UREDBU SA ZAKONSKOM SNAGOM O RATIFIKACIJI UGOVORA O PRIJATELJSTVU I SARADNJI IZMEĐU REPUBLIKE BOSNE I HERCEGOVINE I REPUBLIKE TURSKE

Član 1.

Ratifikuje se Ugovor o prijateljstvu i saradnji između Republike Bosne i Hercegovine i Republike Turske, potpisan u Sarajevu 2. februara 1994. godine u dva ravnopravna originala na bosanskom, turskom i engleskom jeziku.

Član 2.

Tekst Ugovora u originalu na bosanskom jeziku glasi:

UGOVOR

O PRIJATELJSTVU I SARADNJI IZMEĐU REPUBLIKE BOSNE I HERCEGOVINE I REPUBLIKE TURSKE

Republika Bosna i Hercegovina i Republika Turska, Potvrđujući sa zadovoljstvom dostignuti nivo i već postojeće tradicionalne odnose prijateljstva i saradnje između svojih zemalja i naroda:

Naglašavajući svoje ubjedenje da će se prijateljstvo između dvije zemlje i između dva naroda, zasnovano na međusobnim istorijskim i kulturnim vezama i dalje razvijati;

Ponovo potvrđujući svoje obaveze prema ciljevima i principima Povelje Ujedinjenih naroda;

Potvrđujući obaveze koje su preuzele prema Finalnom Aktu iz Helsinkija od 1. augusta 1975. i Pariškoj povelji za novu Evropu od 21. novembra 1990. i drugim instrumentima, koji su usvojeni u kontekstu procesa Konferencije o bezbjednosti i saradnji u Evropi;

Prihvatajući rezolucije Savjeta bezbjednosti i Generalne skupštine Ujedinjenih naroda o Republici Bosni i Hercegovini; Prihvatajući činjenicu prestanka postojanja SFR Jugoslavije i posljedice koje iz toga proizilaze;

Svjesne izvanrednog značaja postizanja pravednog mira i obezbjeđenja humanitarne i svake druge pomoći Republici Bosni i Hercegovini;

Nastojeći da preduzmu istorijske korake na Balkanu i u Evropi ka slobodi, poštivanju ljudskih prava, vladavini zakona, pluralističkoj demokratiji, miru, bezbjednosti i saradnji;

Izražavajući svoje ubjedenje da će biti potrebni kontinuirani naponi kako bi se ubrzao proces demokratije, mira i integracije na Balkanu i u Evropi i da se održava momentum tog procesa na način koji neće voditi ka nestabilnosti u drugim regionima i da se dalje jača novonastala atmosfera prijateljstva i saradnje i u tu svrhu naglašavaju svoju volju i odlučnost da doprinose tim naporima;

Čvrsto se obavezujući na dalji razvoj i jačanje postojećih odnosa prijateljstva i saradnje između dvije zemlje na novoj osnovi;

Sporazumjele su se o sljedećem:

Član 1.

Republika Bosna i Hercegovina i Republika Turska (u daljem tekstu: "Strane"), potvrđuju svoju želju i odlučnost da razvijaju svoje odnose na osnovu prijateljstva, međusobnog povjerenja, saradnje i zajedničkog interesa, u skladu sa principima poštivanja političke nezavisnosti, suvereniteta, teritorijalnog integriteta, nemješanja u unutrašnje poslove, jednakosti prava i poštivanja ljudskih prava i osnovnih sloboda.

Član 2.

Strane potvrđuju neprihvatljivost korištenja sile ili prijetnje upotrebe sile u međunarodnim odnosima i potrebu rješavanja međunarodnih sukoba miroljubivim sredstvima.

Član 3.

Republika Bosna i Hercegovina i Republika Turska su saglasne da će ostvariti punu međusobnu saradnju u međunarodnim organizacijama i institucijama u okviru pregovora o miru u Republici Bosni i Hercegovini i na Balkanu.

Član 4.

Strane neće dozvoliti korištenje svojih teritorija za agresivne i subverzivne aktivnosti koje su usmjerene protiv jedne ili druge zemlje.

Strane se obavezuju da neće pružiti vojnu ili bilo koji drugi vid pomoći agresoru ili agresorima, u slučaju da jedna od Strana bude izložena oružanom napadu od neke treće strane ili države.

Pod ovakvim okolnostima, Strane će, u cilju zaustavljanja agresije i eliminacije svih njenih posljedica, uložiti maksimalne napore u skladu sa Poveljom Ujedinjenih naroda, koristeći se pogodnostima koje im pružaju ostale međunarodne organizacije i strukture.

Član 5.

U slučaju situacije, koja može zaprijetiti ili ugroziti međunarodni mir i sigurnost Strane će, putem međusobnih kontakata, procijeniti situaciju i obaviti konsultacije.

Član 6.

Strane su se složile da unaprijede svoje zajedničke napore i saradnju u cilju jačanja uloge koju imaju Ujedinjeni narodi u održavanju međunarodnog mira i sigurnosti i na ostalim poljima.

Član 7.

Strane ponovo potvrđuju njihovu potpunu privreženost Pariškoj povelji za novu Evropu, sa čijim je usvajanjem proces Konferencije o bezbjednosti i saradnji u Evropi (KEBS) ušao u fazu stvaranja svojih institucija i struktura.

Strane će uložiti napore u reoblikovanju Evrope kao zajednice naroda koja će dalje jačati razumijevanje, prijateljstvo, međusobno povjerenje i saradnju među evropskim narodima.

Strane će nastaviti da doprinose postizanju zajedničkih ciljeva pluralističke demokratije, slobode, vladavine zakona, slobode misli, vjere i opredjeljenja, boreći se protiv ksenofobije i neo-rasističkih tendencija, poštivanju ljudskih prava, slobodom poduzetništva i socijalnoj pravdi.

Član 8.

Strane će, ubjedene da kontrola naoružanja i sigurnosni aranžmani u okvirima KEBS-a i akcije koje su preduzete u vezi sa ovim pitanjima konstruktivno doprinose obezbjeđenju sigurnosti u Evropi, saradivati na ovom planu.

Strane dijele ubjedenje da uspostava trajnog mira i stabilnosti u regionu zahtjeva sveobuhvatne aranžmane, koje je moguće kontrolisati, radi kontrole naoružanja i razoružanja. U tom cilju, Strane će nastojati da uspostave i sprovedu aranžmane za regionalnu sigurnost i za kontrolu naoružanja.

Član 9.

Republika Bosna i Hercegovina i Republika Turska su saglasne da potpišu protokol o vojnoj saradnji. Protokolom će se regulisati razmjena informacija od značaja za bezbjednost i vojni položaj obje zemlje, zajedničko školovanje i obuka, kao i druga pitanja od obostranog interesa.

Strane će uspostaviti odgovarajuće bilateralne aranžmane, unaprijediti kontakte na vojnom polju, uspostaviti kontakte i imati povremene konsultacije na nivoima o kojima se trebaju dogovoriti njihove vojne vlasti.

Član 10.

Strane vjeruju da će dalji razvoj i raznovrsnost ekonomskih odnosa između zemalja Crnomorskog regiona doprinijeti kako ekonomskom razvoju regije Balkana tako i razvoju saradnje između balkanskih zemalja i zemalja Srednje i Istočne Evrope i svih evropskih zemalja.

Član 11.

Strane će razvijati saradnju kako na bilateralnim tako i na multilateralnim nivoima kako bi se postigla obnova Bosne i Hercegovine i njen razvoj na zdravoj ekonomskoj osnovi, nakon što se uspostavi trajni mir i sigurnost na Balkanu i u Bosni i Hercegovini. Pri tome će Republika Turska sa svoje strane pomoći Republici Bosni i Hercegovini u obnovi, unapređenju i razvoju proizvodnih kapaciteta u Bosni i Hercegovini.

Član 12.

Strane će unaprijediti i diverzificirati odnose u oblasti privrede, industrije, financija, trgovine, nauke i tehnologije i zaštite čovjekove okoline.

Strane se slažu da će poboljšanje trgovinskih odnosa i ekonomske saradnje među njima služiti napretku i sreći naroda dvije zemlje.

Strane će, kada to ocijene potrebnim, sklopiti nove sporazume i uspostaviti druge praktične aranžmane u cilju unapređenja ciljeva saradnje koji su navedeni u ovom članu.

Strane su potvrdile značaj saradnje na različitim poljima privrede kao i uspostavljanje zajedničkih pothvata između njihovih javnih i privatnih kompanija. U ovu svrhu, Strane su se složile da zaključe sporazume u cilju obezbjeđenja potrebnih inicijativa i unapređenja bilateralnih i multilateralnih zajedničkih investicija u njihovim zemljama, kao i u trećim zemljama.

Strane će uzeti u razmatranje obezbjeđenje najpovoljnijih uslova građanima, kompanijama i ustanovama druge ugovorne strane u njihovim investicionim i drugim ekonomskim aktivnostima, u skladu sa svojim nacionalnim zakonodavstvima i bez opozivanja njihovih obaveza prema trećim zemljama.

Dvije zemlje su saglasne da zaključe bilaterarne sporazume o zračnom prometu, te o međudržavnom drumskom i željezničkom transportu.

Član 13.

Strane su potvrdile korist konsultacija i razmjene stručnjaka kako bi se podijelilo međusobno znanje i iskustvo na ekonomskom polju i odlučile da se takvi kontakti podignu na maksimalan nivo radi unapređenja potencijala njihovih zemalja.

Strane će nastojati da potpišu ekonomski i komercijalni ugovor o saradnji u cilju jačanja i usmjeravanja sprovođenja ekonomske, komercijalne i tehničke saradnje između njihovih zemalja i također će uspostaviti međudržavnu bosanskohercegovačko-tursku zajedničku ekonomsku komisiju.

Strane vjeruju u potencijalne koristi uspostavljanja bosanskohercegovačko-turskog poslovnog savjeta i slažu se da podrže nastojanja u tom smislu.

Član 14.

Strane se slažu da trebaju biti uspostavljeni bliži odnosi između njihovih naučnih i tehnoloških institucija i, ako bude potrebno, da se uspostave ad hoc radne grupe. Nadalje, strane se slažu da treba uspostaviti osnovu naučne i tehničke saradnje što je prije moguće.

Član 15.

Republika Bosna i Hercegovina i Republika Turska će intenzivirati saradnju na planu humanitarne pomoći i potpisati poseban protokol o humanitarnoj i drugoj pomoći, a naročito o pomoći koja se odnosi na obezbjeđenje reprovizije materijala radi oživljavanja proizvodnje za humanitarne potrebe u Republici Bosni i Hercegovini i na obezbjeđenje uslova za povratak izbjeglica iz Republike Turske.

U cilju unapređenja međusobne saradnje u oblasti zdravstvene zaštite i stvaranje uslova za liječenje i rehabilitaciju većeg broja ranjenih i teško bolesnih lica iz Republike Bosne i Hercegovine, Republika Bosna i Hercegovina i Republika Turska će zaključiti poseban sporazum o saradnji u toj oblasti. Tim sporazumom će se regulisati vrsta i obim saradnje, te pružanje pomoći Republike Turske Republici Bosni i Hercegovini u nabavci lijekova i ostalog medicinskog materijala, zbrin-

javanju i rehabilitaciji ranjenika, invalida i teško bolesnih lica, zdravstvenoj zaštiti izbjeglica, kao i po drugim pitanjima.

Strane će saradivati po pitanjima Bošnjaka koji se nalaze u "centrima za privremeni smještaj" u Turskoj, osnovanim radi njihovog smještaja dok im se ne omogući povratak kućama kada se uspostave uslovi mira u Bosni i Hercegovini.

Član 16.

Odlučni da ojačaju kulturne veze i komunikaciju između bosanskohercegovačkog i turskog naroda i želeći da doprinose realizaciji Evropskog kulturnog područja, otvorenog za sve evropske narode, Strane su se obavezale da uspostave, održe i dalje razvijaju raznoliku kulturnu saradnju zasnovanu na sporazumima i izvedbenim programima kojim se regulišu kulturne, prosvjetne, naučne i umjetničke razmjene.

Strane će podržati svoje relevantne organe vlasti da potpišu sporazum o saradnji u kulturi, obrazovanju, nauci, sportu i informacijama između dvije zemlje.

Strane takođe podržavaju neposrednu saradnju između univerziteta, lokalnih organa vlasti, istraživačkih instituta i institucija za kulturu i umjetnost dvije zemlje.

Član 17.

Strane su se obavezale da ubrzaju svoja nastojanja kako bi se slobodnije i na sveobuhvatniji način širile sve vrste informacija, i u vezi s tim, potiču i unapređuju saradnju na poljima javnih glasila i radio-televizije korištenjem savremenih metoda komunikacije, kao što su kablovski i satelitski sistemi.

U okviru ovoga, Strane takođe predlažu da potaknu i intenziviraju saradnju između svojih novinskih agencija, radio i televizijskih korporacija u svojim zemljama.

Član 18.

Strane pridaju poseban značaj razvoju kontakata između parlamenata. Paralelno s tim, one također potiču političke stranke u svojim zemljama na uspostavu bližih kontakata među njima.

Strane će podržati unapređenje kontakata između naroda dvije zemlje i razvijati saradnju između njihovih ženskih i omladinskih organizacija, sindikata, obrazovnih i sportskih institucija i drugih stručnih i društvenih organizacija. Strane također podržavaju razvoj kontakata i saradnje među gradovima i lokalnim organima vlasti.

Član 19.

Strane su se složile oko dodjeljivanja zemljišta i službenih prostorija radi smještaja njihovih ambasada i generalnih konzulata na bazi reciprociteta, kako bi se udovoljilo svim potrebama za smještaj njihovih diplomatskih i konzularnih misija.

Strane će poboljšati saradnju na konzularnom planu. One će, u dobroj vjeri, nastojati da rješe probleme njihovih građana, sa kojima se mogu susresti tokom boravka u jednoj ili drugoj zemlji.

Član 20.

Republika Bosna i Hercegovina i Republika Turska su saglasne da potpišu protokol o saradnji ministarstava unutrašnjih poslova i drugih bezbjednosnih službi dviju država u cilju održavanja i unapređenja dosadašnje saradnje u oblasti sprečavanja terorizma, sprečavanja i otkrivanja kriminaliteta, naučno tehničkih dostignuća, edukacije kadrova, nabavke opreme, razmjene informacija od obostranog značaja, te drugim pitanjima od interesa za obje zemlje.

Član 21.

Strane bezuvjetno osuđuju terorizam bez obzira na njegove metode, praksu, izvore, kao i njegove uzroke i ciljeve. Strane ponovo potvrđuju svoje čvrsto ubjeđenje da se terorizam ne može, ni pod kakvim okolnostima, opravdati.

Strane će saradivati u borbi protiv međunarodnog terorizma i organizovanog kriminala. U ovom kontekstu one će posebnu pažnju posvetiti provođenju principa KEBS-a i rezolucija UN-a.

Strane će saradivati u borbi protiv nedozvoljene trgovine naoružanjem i narkoticima, kao i šverca istorijskim i kulturnim djelima i antikvitetima i druge slične trgovine.

Član 22.

Strane će, uzimajući u obzir potrebu koja proističe iz njihovih bilateralnih odnosa a također i iz opštih tendencija u Evropi, unaprijediti ugovorni okvir njihovih bilateralnih odnosa u skladu sa razvojem privrede njihovih zemalja, društvenih i pravnih struktura.

Član 23.

Strane će provoditi političke konsultacije na odgovarajućim nivoima, u redovnim intervalima, o razvoju bilateralnih odnosa i o međunarodnim i regionalnim pitanjima koja su od zajedničkog interesa za obje zemlje i podsticati solidarnost u međunarodnim organizacijama.

Član 24.

Ovaj ugovor nije usmjeren ni protiv jedne države i neće imati uticaja na prava i obaveze koje proističu iz bilateralnih i multilateralnih sporazuma koje su one zaključile sa trećim zemljama.

Član 25.

Ovaj ugovor podliježe ratifikaciji. Ugovor stupa na snagu 30 dana nakon razmjene instrumenata o ratifikaciji.

Ovaj ugovor se zaključuje na period od 20 godina. Biće prešutno produžen za uzastopne periode od 5 godina, osim ako jedna od strana pismeno ne otkáže ugovor najkasnije jednu godinu prije dana isticanja ugovora.

Sačinjeno u Sarajevu dana 2. februara 1994. godine u tri originalna primjerka na bosanskom, turskom i engleskom jeziku, pri čemu su svi tekstovi podjednako valjani.

Za Republiku Bosnu i

Hercegovinu

dr Haris Silajdžić, s. r.
Premijer Republike Bosne i
Hercegovine

Za Republiku Tursku

Tansu Ciller, s. r.

Premijer Republike Turske

Član 3.

Ova uredba stupa na snagu danom objavljivanja u "Službenom listu RBiH".

PR broj 1622/94
10. marta 1994. godine
Sarajevo

Predsjednik
Predsjedništva RBiH,
Alija Izetbegović, s. r.

107

Na osnovu Amandmana LI tačka 5. stav 3. na Ustav Republike Bosne i Hercegovine, Predsjedništvo Republike Bosne i Hercegovine, na prijedlog Vlade Republike Bosne i Hercegovine, donosi

UREDBU SA ZAKONSKOM SNAGOM O DOPUNAMA UREDBE SA ZAKONSKOM SNAGOM O PRIHVATANJU REZOLUCIJE 757 SAVJETA BEZBJEDNOSTI OD 30. MAJA 1992. GODINE

Član 1.

U Uredbi sa zakonskom snagom o prihvatanju Rezolucije 757. Savjeta bezbjednosti od 30. maja 1992. godine ("Službeni list RBiH", broj 8/92) iza člana 7. dodaje se novi član 7a, koji glasi:

Član 7a.

Suspenduje se pravo raspolaganja i upravljanja po odluci dionica za uložena sredstva u preduzeća i druga pravna lica, banke i druge finansijske organizacije dioničara iz Republike Srbije i Republike Crne Gore.

Član 2.

Ova uredba dostaviće se Generalnom sekretaru Ujedinjenih nacija.

Član 3.

Ova uredba stupa na snagu danom objavljivanja u "Službenom listu RBiH".

PR broj 1625/94
16. marta 1994. godine
Sarajevo

Zamjenjuje predsjednika
Predsjedništva RBiH,
prof. dr Ejup Ganić, s. r.

108

Na osnovu Amandmana LI tačka 5. stav 3. na Ustav Republike Bosne i Hercegovine, Predsjedništvo Republike Bosne i Hercegovine, na prijedlog Vlade Republike Bosne i Hercegovine, donosi

UREDBU SA ZAKONSKOM SNAGOM O KRETANJU I BORAVKU STRANACA

I - OPĆE ODREDBE

Član 1.

Ovom uredbom uređuju se putne isprave i vize stranaca; boravak stranaca u Republici Bosni i Hercegovini (u daljem tekstu: Republika); otkaz boravka i prestanak boravka; isprave o dokazivanju identiteta; prijava boravišta i prebivališta stranaca; kretanje stranaca u uniformi; prisilno udaljenje stranaca i prihvatilište za strance; kao i evidencije koje se vode o strancima.

Član 2.

Strancem se u smislu ove uredbe, smatra svako lice koje nije državljanin Republike.

Član 3.

Stranci su dužni za vrijeme boravka u Republici pridržavati se propisa odnosno odluka državnih organa.

Član 4.

Stranac može ostvarivati prava utvrđena ovom uredbom pod uvjetima reciprociteta, ako međunarodnim ugovorom nije drugačije propisano.

Iznimno, ukoliko postoji interes Republike koji utvrđuje Vlada Republike Bosne i Hercegovine (u daljem tekstu: Vlada RBiH) može se odstupiti od prava iz stava 1. ovog člana.

Lica bez državljanstva imaju ista prava kao i drugi stranci ako ovom uredbom ili drugim propisom za ta lica nije utvrđen povoljniji status.

Član 5.

Stranac se za vrijeme boravka u Republici može baviti privrednim, društvenim, političkim i drugim djelatnostima samo ako je to zakonom dozvoljeno i ako mu je radi obavljanja tih djelatnosti izdata odgovarajuća viza odnosno odobren boravak.

Član 6.

Stranac se ne može kretati u stranoj vojnoj, policijskoj i carinskoj uniformi za vrijeme boravka u Republici osim pod uvjetima propisanim ovom uredbom.

Član 7.

Strancima se može zabraniti ulazak u Republiku, ograničiti ili zabraniti kretanje na određenom području, otkazati boravak u Republici ili zabraniti stalno nastanjenje u određenim mjestima iz razloga zaštite javnog poretka ili interesa obrane zemlje ili drugih razloga utvrđenih ovom uredbom ili iz razloga koji proističu iz međunarodnih odnosa.

II - PUTNE ISPRAVE I VIZE

1. Putne isprave

Član 8.

Stranac može dolaziti u Republiku i boraviti na njenoj teritoriji ukoliko ima važeću stranu ispravu ili važeću putnu ispravu za strance izdatu od nadležnog organa Republike

snabdjevenu vizom ako zakonom ili međunarodnim ugovorom nije drugačije uređeno.

Član 9.

Stranom putnom ispravom u smislu ove uredbe smatraju se pasoš (lični, porodični i zajednički), diplomatski i službeni pasoš, pomorska knjižica, brodarska knjižica ili druga putna isprava priznata po međunarodnim ugovorima.

Putna isprava strane države neće se priznati ukoliko ta strana država ne priznaje odgovarajuću putnu ispravu Republike.

Član 10.

Putna isprava za strance je: putna isprava za izbjeglice, putna isprava za lica bez državljanstva i putni list za stranca.

Član 11.

Putnu ispravu za izbjeglice i putnu ispravu za lica bez državljanstva izdaje Centar službi bezbjednosti Ministarstva unutrašnjih poslova (u daljem tekstu: Centar) na čijem području izbjeglica ili lice bez državljanstva ima boravište.

Putne isprave za izbjeglice izdaju se sa rokom važnosti od jedne godine.

Putne isprave za lica bez državljanstva izdaju se sa rokom važnosti od tri mjeseca do dvije godine.

Važnost putne isprave iz stava 1. ovog člana može se produžavati s tim da ukupno važenje ne može biti duže od pet godina.

Član 12.

Putni list za stranca je putna isprava koja se izdaje strancu koji nema važeću putnu ispravu i to ako je:

1. dobio pravo azila, status izbjeglice ili drugu zaštitu - za dolazak u Republiku;
2. dobio otpust iz državljanstva Republike - za odlazak u inozemstvo;
3. izgubio stranu putnu ispravu ili je na drugi način ostao bez nje, a država čiji je državljanin nema svoje diplomatsko-konzularno predstavništvo u Republici niti njene interese zastupa druga država - za odlazak u inozemstvo;
4. u inozemstvu izgubio putnu ispravu za strance izdatu od nadležnog državnog organa u Republici - za povratak u Republiku.

Putni list za stranca može se izdati i u drugim slučajevima ukoliko za to postoje opravdani razlozi.

Član 13.

Putni list za stranca izdaje:

1. strancu iz člana 12. stav 1. tač. 1. i 4. ove uredbe - diplomatsko ili konzularno predstavništvo Republike;
2. strancu iz člana 12. stav 1. tač. 2. i 3. ove uredbe - Centar na čijem području je stranac imao prebivalište odnosno boravište;
3. strancu iz člana 12. stav 2. ove uredbe - Centar na čijem području stranac ima boravište odnosno diplomatsko ili konzularno predstavništvo Republike.

U slučaju iz člana 12. stav 1. tačka 4. i stava 2. ove uredbe potrebna je saglasnost Ministarstva unutrašnjih poslova u sjedištu (u daljem tekstu: Ministarstvo u sjedištu).

Član 14.

Putne isprave za strance izdaju se osobama koje su navršile 18 godina života.

Osobe mlade od 18 godina života upisat će se u putnu ispravu jednog od roditelja ili staratelja.

Iznimno od odredbe stava 1. ovog člana, kad za to postoje opravdani razlozi, putna isprava za strance može se izdati i osobi mlađoj od 18 godina života.

Član 15.

Putna isprava za strance neće se izdati strancu:

1. protiv kojeg se vodi krivični, odnosno prekršajni postupak - na zahtjev organa koji vodi postupak;
2. kojem je izrečena bezuvjetna kazna zatvora dok kaznu ne izdrži;

3. na pismeni zahtjev nadležnog suda - ako prema osobama u Republici nije regulirao svoju dospelu imovinsko-pravnu obavezu iz bračnog odnosa ili odnosa roditelja i djece ili drugu imovinsko-pravnu obavezu za koju postoji izvršni naslov;

4. ako to zahtijevaju razlozi sigurnosti ili interesi obrane Republike.

Član 16.

Putna isprava za stranca oduzet će se ako je neki od razloga iz člana 15. ove uredbe postojao prije izdavanja ili je nastupio poslije izdavanja putne isprave.

Član 17.

Rješenje o odbijanju zahtjeva za izdavanje putne isprave i rješenje o oduzimanju putne isprave za stranca donosi Centar na čijem području stranc ima boravište.

U rješenju donesenom na temelju člana 15. stav 1. tačka 4. ove uredbe Centar ne mora navesti razloge kojima se rukovodio pri donošenju rješenja.

Žalba protiv rješenja iz stava 1. ovog člana izjavljuje se Ministarstvu u sjedištu i ne zadržava njegovo izvršenje.

Član 18.

Centar ili druga organizaciona jedinica Ministarstva unutrašnjih poslova (u daljem tekstu: Ministarstvo) može donijeti rješenje o privremenom oduzimanju putne isprave strancu:

1. koji posjeduje tuđu ili nevažeću putnu ispravu,
2. protiv kojeg se vodi krivični odnosno prekršajni postupak - na zahtjev organa koji vodi postupak,
3. koji nije izvršio svoju dospelu imovinsko-pravnu obavezu - na pismeni zahtjev nadležnog organa,
4. ako to zahtijevaju interesi Republike.

Protiv rješenja iz stava 1. ovog člana žalba se izjavljuje Ministarstvu u sjedištu i ne odlaže izvršenje rješenja.

2. Vize

Član 19.

Strancu se za ulazak, odlazak ili prelazak preko teritorija Republike izdaje viza.

Vlada RBiH može odrediti da za državljane pojedinih država nije potrebna viza.

Viza se izdaje za jedno ili za neograničen broj putovanja.

Viza se izdaje sa rokom važenja do jedne godine, odnosno do roka važenja strane putne isprave ako je taj rok kraći od jedne godine.

Viza s rokom važenja dužim od jedne godine može se, uz uvjet reciprociteta, izdati osoblju diplomatskog ili konzularnog predstavništva strane države u Republici.

Član 20.

Vizu iz člana 19. stav 1. ove uredbe izdaje Centar na čijem području stranc ima boravište odnosno prebivalište ili diplomatsko-konzularno predstavništvo Republike.

Vizu iz člana 19. stav 5. ove uredbe izdaje Ministarstvo vanjskih poslova.

Iznimno, ulaznu vizu za turističku ili poslovnu posjetu, tranzitnu vizu ili izlaznu vizu kojoj je rok važnosti istekao ali ne duže od tri dana, može izdati i organizaciona jedinica Ministarstva koja vrši kontrolu prelazanja državne granice.

Član 21.

Strancu se može izdati i poslovna viza.

Poslovna viza izdat će se strancu radi obavljanja privrednih i drugih djelatnosti predviđenih propisima kojima se uređuju strana ulaganja i obavljanje vanjskotrgovinskog poslovanja.

Poslovna viza izdat će se i strancu koji zasniva radni odnos za obavljanje stručnih poslova utvrđenih ugovorom o poslovno-tehničkoj suradnji, o dugoročnoj proizvodnoj kooperaciji, o prenosu tehnologije i o stranim ulaganjima.

Poslovna viza izdaje se za neograničen broj putovanja sa rokom važenja koji je potreban za obavljanje posla radi kojeg se viza izdaje, a najduže do roka važenja strane putne isprave.

Poslovnu vizu izdaje diplomatsko ili konzularno predstavništvo Republike, odnosno Centar na čijem području stranc ima boravište na obrazložen zahtjev.

Član 22.

Poslovna viza poništiti će se prije isteka roka važenja ako stranc iz člana 21. ove uredbe u roku godine dana od dana izdavanja vize ne zaključi ugovor o obavljanju privrednih i društvenih djelatnosti, odnosno ako u tom roku ne osnuje vlastito preduzeće, ako prestane da postoji preduzeće koje je osnovao, odnosno u koje je uložio sredstva, ako je posao po ugovoru obavio u roku koji je kraći od roka važenja poslovne vize ili ako u roku od 30 dana od dana dolaska ne zasnjuje radni odnos, odnosno ako mu radni odnos prestane prije isteka roka važenja.

Vizu iz stava 1. ovog člana rješenjem poništava Centar na čijem području stranc ima boravište.

Žalba na rješenje iz stava 1. ovog člana izjavljuje se Ministarstvu u sjedištu i ne odlaže izvršenje rješenja.

Protiv rješenja Ministarstva u sjedištu donesenog po žalbi iz stava 3. ovog člana ne može se voditi upravni spor.

Član 23.

Zahtjev za izdavanje vize odbit će se strancu:

1. koji je vršio terorističku ili drugu nasilnu aktivnost;
2. koji se vodi u evidenciji nadležnog organa kao međunarodni prijestupnik;
3. koji se bavio nedozvoljenim unosom ili rasturanjem opojnih sredstava;
4. kojem je izrečena mjera sigurnosti protjerivanja ili zaštitna mjera udaljenja ili kojem je izrečena mjera otkaza boravka u Republici za vrijeme za koje je ta mjera izrečena;
5. koji nema ispravu na osnovu kojih bi se mogao utvrditi njegov identitet ili su te isprave nevažeće;
6. koji nema ulaznu vizu susjedne države u koju putuje ili preko čije teritorije nastavlja putovanje ukoliko je viza potrebna;
7. koji nema sredstava za izdržavanje ili mu izdržavanje nije obezbijedeno na drugi način;
8. koji nema potvrdu o cijepjenju, a dolazi s teritorija na kojem vlada epidemija zaraznih bolesti ili ne ispunjava druge propisane uvjete u pogledu zaštite zdravlja;
9. ako to zahtijevaju interesi sigurnosti ili obrane Republike;

Član 24.

Zahtjev za izdavanje izlazne vize odbit će Centar rješenjem strancu iz razloga navedenih u čl. 15. i 18. stav 1. ove uredbe.

Žalba na rješenje iz stava 1. ovog člana rješava se u Ministarstvu u sjedištu i ne odlaže izvršenje rješenja.

Protiv rješenja Ministarstva u sjedištu donesenog po žalbi iz stava 2. ovog člana ne može se voditi upravni spor.

3. Granična propusnica

Član 25.

Iznimno od člana 8. ove uredbe strancu koji nema važeću putnu ispravu, a dolazi radi turističkog ili poslovnog posjeta, organizaciona jedinica Ministarstva koja vrši kontrolu prelazanja državne granice može izdati graničnu propusnicu na temelju isprave o identitetu koju je strancu izdavala država čiji je državljanin.

Strancu na kružnom putovanju u međunarodnom pomorskom, riječnom ili zračnom prometu granična propusnica se može izdati i na temelju spiska putnika ovjerenog od zapovjednika plovila odnosno zapovjednika zrakoplova. Spisak putnika treba da sadrži: ime i prezime, godina rođenja, državljanstvo i broj putne isprave putnika ukoliko je posjeduje.

Granična propusnica izdaje se sa rokom važenja od tri mjeseca.

Granična propusnica oduzet će se iz razloga navedenih u članu 15. ove uredbe.

O oduzimanju granične propusnice izdaje se rješenje.

Član 26.

Zahtjev za izdavanje granične propusnice odbit će se odnosno neće se dozvoliti ulazak u Republiku iz razloga zbog kojih će se odbiti zahtjev za izdavanje vize predviđeni u članu 23. ove uredbe.

IV - BORAVAK STRANACA

Član 27.

Boravak stranaca u smislu ove uredbe smatra se boravak stranca sa tranzitnom vizom, ulaznom vizom za turistički ili poslovni posjet ili s graničnom propusnicom, privremeni boravak, boravak sa poslovnom vizom, boravak po osnovu odobrenog stalnog nastanjenja i boravak po osnovu priznatog statusa izbjeglice ili prava azila.

Član 28.

Stranac s tranzitnom vizom može boraviti u Republici do roka važenja te vize, ali najduže sedam dana od dana ulaska u Republiku.

Stranac s ulaznom vizom za turistički ili poslovni posjet može boraviti u Republici do isteka roka važenja te vize, ali najduže tri mjeseca od dana ulaska u Republiku.

Stranac kojem je izdata poslovna viza može boraviti u Republici do isteka roka važenja poslovne vize.

1. Privremeni boravak

Član 29.

Stranac koji u Republici želi boraviti duže od tri mjeseca, a boravi po osnovu školovanja, specijalizacije, naučnog istraživanja, zapošljavanja, obavljanja određene profesionalne djelatnosti, radi medicinskog tretmana, turističkog boravka ili iz drugog opravdanog razloga, ili je zaključio brak s državljaninom Republike, dužan je prije isteka tog roka podnijeti zahtjev za odobrenje privremenog boravka.

Odobrenje za privremeni boravak može se izdati iz razloga zbog kojih je izdata viza.

U zahtjevu za odobrenje privremenog boravka stranac navodi razloge zbog kojih traži odobrenje privremenog boravka i prilaže dokaze o tome da raspolaže sredstvima za izdržavanje za vrijeme boravka u Republici.

Član 30.

Privremeni boravak strancu odobrava Centar u Republici na čijem području stranac ima boravište.

Odobrenje za privremeni boravak izdaje se sa rokom važenja do jedne godine, odnosno do isteka roka važenja strane putne isprave ako je taj rok kraći od jedne godine.

Odobrenje za privremeni boravak upisuje se u putnu ispravu stranca.

Član 31.

Kad za to postoje opravdani razlozi, privremeni boravak strancu može se produžavati i to svaki put sa rokom navedenim u stavu 2. člana 30. ove uredbe.

Zahtjev za produženje odobrenja za privremeni boravak stranac je dužan podnijeti sedam dana prije isteka roka važenja prethodnog odobrenja za privremeni boravak.

Član 32.

Zahtjev za odobrenje privremenog boravka Centar će odbiti rješenjem strancu:

1. koji nije priložio dokaze o razlozima boravka iz člana 29. ove uredbe;
2. koji nema sredstava za izdržavanje;
3. koji nema važeću putnu ispravu.

Iznimno, strancu iz tačke 3. stav 1. ovog člana može se rješenjem odobriti privremeni boravak uz saglasnost Ministarstva u sjedištu.

Žalba protiv rješenja iz stava 1. ovog člana može se izjaviti Ministarstvu u sjedištu u roku od tri dana od dana uručenja rješenja i ne odlaže izvršenje rješenja.

Protiv rješenja donesenog po žalbi iz stava 3. ovog člana ne može se voditi upravni spor.

2. Stalno nastanjenje

Član 33.

Stalno nastanjenje može se odobriti strancu koji je najmanje jednu godinu dana u braku sa državljanin Republike ili sa strancem kojem je odobreno stalno nastanjenje u Republici ili koji je tri godine neprekidno zaposlen u Republici.

Stalno nastanjenje može se iznimno odobriti i drugim strancima zbog posebnih osobnih razloga ili poslovnih razloga za koje postoji i privredni interes Republike ili ako za to postoje drugi interesi Republike.

Maloljetnom djetetu daje se odobrenje za stalno nastanjenje ukoliko je roditelju odobreno stalno nastanjenje.

Blíže uvjete za odobrenje stalnog nastanjenja iz razloga utvrđenih u stavu 2. ovog člana propisuje Vlada RBiH.

Član 34.

Stalno nastanjenje u Republici rješenjem odobrava Ministarstvo u sjedištu.

Uz zahtjev za odobrenje stalnog nastanjenja stranac je dužan da priloži dokaze da su mu obezbijedena sredstva za izdržavanje.

Žalba na rješenje kojim se odbija zahtjev za odobrenje stalnog nastanjenja podnosi se Vladi RBiH.

Protiv rješenja donesenog po žalbi iz stava 3. ovog člana ne može se voditi upravni spor.

3. Izbjeglice

Član 35.

Izbjeglicom u smislu ove uredbe smatrat će se lice kome je takav status utvrdio nadležni organ u skladu sa zakonom.

Organ iz stava 1. ovog člana, u postupku odlučivanja o statusu izbjeglice dužan je prethodno pribaviti saglasnost Ministarstva u sjedištu.

4. Pravo azila

Član 36.

Strancu koji je progonjen zbog svog zalaganja za demokratske poglede i pokrete, za socijalno i nacionalno oslobođenje, za slobodu i prava ljudske ličnosti ili za slobodu naučnog ili umjetničkog stvaranja priznat će se pravo azila u Republici.

O priznavanju odnosno oduzimanju prava azila odlučuje ministar unutrašnjih poslova, uz saglasnost ministra vanjskih poslova.

Stranac kome je priznato pravo azila stiče i pravo na stalno nastanjenje u Republici.

Član 37.

Sredstva za smještaj, izdržavanje i zdravstvenu zaštitu stranaca kojima je priznato pravo azila obezbjeđuje se u republičkom budžetu ukoliko stranac ne raspolaže tim sredstvima.

Posebna mjerila i uvjete za korištenje prava iz stava 1. ovog člana odredit će Vlada RBiH.

Član 38.

Strancu koji djeluje protiv ustavom utvrđenog uređenja Republike ili protiv međunarodnih interesa Republike može se oduzeti pravo azila.

U rješenju o oduzimanju prava azila navodi se i rok u kojem će stranac napustiti teritoriju Republike.

Taj rok ne može biti kraći od 30 dana ni duži od šest mjeseci, od dana uručenja rješenja.

Član 39.

Protiv rješenja kojim je odbijen zahtjev za priznavanje prava azila i protiv rješenja kojim je pravo azila oduzeto stranac može izjaviti žalbu Vladi RBiH.

Protiv rješenja donesenog po žalbi iz stava 1. ovog člana ne može se voditi upravni spor.

V - OTKAZ BORAVKA I PRESTANAK BORAVKA

1. Otkaz boravka

Član 40.

Otkazat će se boravak strancu ako:

1. se po odredbama ove uredbe strancu nije mogao dozvoliti ulazak u Republiku (član 23.);
2. je nezakonito ušao u Republiku;
3. se ne pridržava propisa ili ne izvršava odluke državnih organa;
4. ostane bez sredstava za izdržavanje, a izdržavanje mu nije obezbijedeno na drugi način;
5. ako to zahtijevaju razlozi i interesi zaštite javnog poretka, sigurnosti ili obrane Republike.

Licu bez državljanstva koje ima odobrenje za boravak u Republici, boravak se ne može otkazati osim u slučajevima utvrđenim međunarodnim ugovorom.

Član 41.

Rješenje o otkazu boravka iz člana 40. ove uredbe donosi Centar na čijem području stranac ima boravište.

U rješenju donesenom na osnovu tačke 5. stav 1. člana 40. ove uredbe Centar ne mora navesti razloge kojima se rukovodio pri donošenju rješenja.

U rješenju se određuje rok u kojem je stranac dužan napustiti teritoriju Republike i vrijeme za koje ne može ponovo doći.

Žalba protiv rješenja iz stava 1. ovog člana može se izjaviti Ministarstvu u sjedištu u roku od tri dana od dana uručjenja rješenja, i ne zadržava izvršenje rješenja.

Protiv rješenja kojim se odlučuje po žalbi iz stava 4. ovog člana ne može se voditi upravni spor.

2. Prestanak boravka

Član 42.

Strancu koji boravi u Republici prestaje boravak i prije isteka roka važenja vize ili odobrenja za boravak ako mu je izrečena mjera sigurnosti protjerivanja ili zaštitna mjera udaljenja ili je otkazan boravak u Republici.

Strancu sa poslovnom vizom boravak prestaje i ako mu je poništena poslovna viza.

Strancu kojem je odobreno stalno nastanjenje prestaje boravak i ako se iseli iz Republike ili boravi u inozemstvu duže od jedne godine, a o tome nije obavijestio Centar na čijem području ima prebivalište.

Rješenje o prestanku boravka u slučaju iz st. 1. i 2. ovog člana donosi Centar, a rješenje o prestanku stalnog nastanjenja iz stava 3. ovog člana donosi Ministarstvo u sjedištu.

Protiv rješenja Centra žalba se može izjaviti Ministarstvu u sjedištu, a protiv rješenja Ministarstva u sjedištu o prestanku stalnog nastanjenja žalba se može izjaviti Vladi RBiH.

Protiv rješenja donesenog po žalbi iz stava 5. ovog člana ne može se voditi upravni spor.

Član 43.

Strancu kojem je izrečena mjera sigurnosti protjerivanja ili zaštitna mjera udaljenja ili je otkazan boravak u Republici, Centar rješenjem određuje rok u kojem je stranac dužan napustiti teritoriju Republike.

Rješenje iz stava 1. ovog člana upisuje se u putnu ispravu stranca.

VI - ISPRAVE O DOKAZIVANJU IDENTITETA

Član 44.

Stranac je dužan nositi i na zahtjev službenog lica nadležnog organa pokazati stranu putnu ispravu, ličnu kartu za strance ili ispravu o identitetu na osnovu koje mu je izdata granična propusnica.

Stranac je dužan služiti se ličnim imenom koje je upisano u njegovoj putnoj ispravi ili drugoj ispravi o identitetu.

1. Lična karta za stranca

Član 45.

Lična karta za stranca izdaje se strancu koji ima odobreno stalno nastanjenje i strancu kojem je odobren privremeni boravak, a nema važeću stranu putnu ispravu.

Strancu koji ima status diplomatskog ili konzularnog predstavnika strane države ili druge misije koja ima diplomatski status može se izdati posebna lična karta na prijedlog Ministarstva vanjskih poslova.

Ličnu kartu iz st. 1. i 2. ovog člana izdaje Centar na čijem području stranac ima prebivalište odnosno boravište.

Član 46.

Lična karta za strance izdaje se sa rokom važenja pet godina, strancu kojem je odobreno stalno nastanjenje.

Rok važenja lične karte iz stava 1. ovog člana može se produžavati s tim da njezino ukupno važenje ne može biti duže od deset godina.

Lična karta izdaje se strancu kojem je odobren privremeni boravak s rokom važenja odobrenja za privremeni boravak.

Rok važenja lične karte iz stava 3. ovog člana može se produžavati s tim da njeno ukupno važenje ne može biti duže od pet godina.

Član 47.

Zahtjev za izdavanje lične karte za stranca može podnijeti stranac iz člana 49. stav 1. ove uredbe ako je navršio 18 godina života, kao i stranac mladi od 18 godina koji je zaključio brak ili zasnovao radni odnos.

Član 48.

Stranac je dužan ličnu kartu vratiti nadležnom organu:

1. kad stekne državljanstvo Republike,
2. kad se iseljava iz Republike,
3. kad mu je izrečena mjera sigurnosti protjerivanja ili zaštitna mjera udaljenja ili je otkazan boravak u Republici,
4. kad mu je prestalo stalno nastanjenje ili privremeni boravak.

2. Nestanak putne isprave, granične propusnice, lične karte za strance ili druge isprave o identitetu

Član 49.

Nestanak putne isprave, granične propusnice, lične karte za stranca ili druge javne isprave o identitetu koja je nestala u Republici, stranac je dužan bez odlaganja, a najkasnije u roku od 24 sata od trenutka saznanja za nestanak, prijaviti organizacionoj jedinici Ministarstva na čijem području je izgubio ili saznao za nestanak isprave.

O prijavi nestanka isprave iz stava 1. ovog člana strancu se izdaje potvrda.

Stranac koji u inozemstvu izgubi ili na drugi način ostane bez putne isprave za stranca izdate u Republici dužan je to prijaviti najbližem diplomatskom ili konzularnom predstavništvu Republike.

VII - PRIJAVA I ODJAVA BORAVIŠTA I PREBIVALIŠTA

Član 50.

Stranac je dužan prijaviti boravište i promjenu adrese stana, te prijaviti odnosno odjaviti prebivalište.

Prijave i odjave iz prethodnog stava podnose se Centru neposredno ili stanicu javne bezbjednosti Ministarstva.

Član 51.

Boravište u smislu ove uredbe je mjesto u kojem stranac privremeno boravi.

Prebivalište u smislu ove uredbe je mjesto u kojem se nastanio stranac, kojem je odobreno stalno nastanjenje, s namjerom da u njemu stalno živi.

Član 52.

Stranac kojem je odobreno stalno nastanjenje dužan je prijaviti prebivalište i promjenu adrese stana u mjestu prebivališta u roku od osam dana od dana dolaska u mjesto prebivališta, odnosno od dana promjene adrese stana.

Stranac iz stava 1. ovog člana dužan je prijaviti boravište i promjenu adrese stana u roku 48 sati od dolaska u mjesto boravka, odnosno od dana promjene adrese stana.

Stranac je dužan objavi prebivalište prije napuštanja mjesta prebivališta.

Član 53.

Pravna i fizička lica koja pružaju usluge smještaja strancima kao i lica kod kojih stranci dolaze u posjetu, dužni su Centru prijaviti boravak stranca u roku od 24 sata od trenutka davanja usluga smještaja, odnosno od trenutka dolaska stranca u posjet.

Stranac koji se ne koristi uslugama smještaja iz stava 1. ovog člana dužan je prijaviti boravak u roku od 24 sata od ulaska u Republiku odnosno prijaviti boravak i promjenu adrese stana u roku 24 sata od promjene boravišta, odnosno od trenutka promjene adrese stana u mjestu boravišta.

Boravak stranca može se prijavljivati i putem turističkih, odnosno putničkih agencija.

Član 54.

Pravna i fizička lica koja pružaju usluge smještaja strancima uz naplatu, dužna su voditi evidenciju o strancima kojima pružaju usluge smještaja (u daljem tekstu: knjiga stranaca).

Lica iz stava 1. ovog člana dužna su čuvati knjigu stranaca najmanje tri godine od dana njezinog zaključenja.

Lica iz stava 1. ovog člana dužna su ovlaštenom licu Centra staviti na uvid knjigu stranaca.

VIII - KRETANJE STRANACA U UNIFORMI

Član 55.

Za vrijeme boravka u Republici stranac se može kretati u stranoj vojnoj uniformi:

1. ako ima status vojnog diplomatskog odnosno konzularnog predstavnika strane države u Republici, ili člana strane misije sa priznatim diplomatskim statusom u Republici;
2. ako kao član strane vojne misije ili strane vojne delegacije boravi u službenom posjetu;
3. ako se nalazi na školovanju u vojnim školama;
4. ako kao član strane vojne misije ili strane vojne delegacije sa diplomatskim ili službenim pasošem prelazi preko teritorije Republike;
5. ako je to utvrđeno međunarodnim ugovorom.

Ministar obrane može odobriti nošenje strane vojne uniforme i drugim strancima za vrijeme njihovog boravka u Republici.

Član 56.

Stranci mogu nositi stranu policijsku ili stranu carinsku uniformu:

1. ako kao članovi delegacija stranih policijskih ili carinskih organa borave u službenom posjetu;
2. dok obavljaju službu na zajedničkoj kontroli prelaska državne granice na dijelu graničnog prijelaza koji pripada Republici;
3. ako se nalaze na školovanju u policijskim školama;
4. ako kao članovi stranih policijskih ili stranih carinskih delegacija s diplomatskim ili službenim pasošem prelaze preko teritorije Republike;
5. ako je to utvrđeno međunarodnim ugovorom.

Ministar unutrašnjih poslova može odobriti nošenje strane policijske ili carinske uniforme i drugim strancima za vrijeme njihovog boravka u Republici.

IX - PRISILNO UDALJENJE STRANACA I PRIHVATILIŠTE ZA STRANCE

Član 57.

Stranac kojem je izrečena mjera sigurnosti protjerivanja ili zaštitna mjera udaljenja ili otkazan boravak ili boravi bez odobrenja nadležnog organa dužan je napustiti teritoriju Republike u roku koji odredi nadležni organ.

Stranac iz stava 1. ovog člana koji ne napusti teritoriju Republike u određenom roku, a ima važeću putnu ispravu bit će sproveden do državne granice i prisilno udaljen.

Stranac iz stava 1. ovog člana koji ne napusti teritoriju Republike u određenom roku, a nema važeću putnu ispravu bit će sproveden do diplomatskog ili konzularnog predstavništva države čiji je državljanin radi dobijanja putne isprave. Ako predstavništvo odbije izdati putnu ispravu, stranac će biti sproveden do državne granice i predat nadležnom organu susjedne države, ako je njezin državljanin, ili države koja ga prihvata.

Član 58.

Ako se mjera udaljenja nije mogla izvršiti u određenom roku na način predviđen članom 57. ove uredbe stranac će biti smješten u prihvatilište za strance ili drugo mjesto koje odredi Centar, dok se ne obezbijede uvjeti za izvršenje mjere.

Član 59.

Troškove sprovođenja do diplomatskog ili konzularnog predstavništva ili prihvatilišta za strance ili do državne granice kao i troškove smještaja u prihvatilištu za strance snosi stranac koji se sprovodi ili smješta u prihvatilište za strance.

Troškovi iz stava 1. ovog člana padaju na teret budžeta Republike ukoliko stranac nema sredstava za njihovo izmirenje.

Član 60.

Prihvatilište za strance obrazuje Ministarstvo u sjedištu.

Ministar unutrašnjih poslova donijet će propise o načinu izvršenja mjere smještaja u prihvatilište za strance, o pravilima ponašanja stranaca za vrijeme boravka u prihvatilištu, o kucnom redu i uvjetima koje mora ispunjavati prihvatilište za strance, o evidencijama koje se vode za lica koja su smještena u prihvatilištu, o cjenovniku boravka i smještaja, kao i o drugim pitanjima vezanim za smještaj i boravak stranaca u prihvatilištu.

X - EVIDENCIJE

Član 61.

O stalno nastanjenim strancima, strancima koji privremeno borave ili prolaze preko teritorije Republike, o izdatim ispravama i vizama, izdatim poslovnim vizama, o mjerama preduzetim prema strancima, prijavljenim nestalim putnim ili drugim ispravama, izdatim ličnim kartama, o prijavi boravišta odnosno prebivališta, odnosno odjavi prebivališta i promjeni adrese stana, o strancima kojima je priznat status izbjeglice ili pravo azila, o privremeno zadržanim putnim ispravama i strancima koji su prisilno udaljeni sa teritorije Republike, vodi se službena evidencija.

Evidencije iz stava 1. ovog člana, u okviru svog djelokruga vodi nadležna organizaciona jedinica Ministarstva ili diplomatsko-konzularno predstavništvo Republike.

XI - DONOŠENJE PROPISA ZA PROVOĐENJE UREDBE I NADZOR

Član 62.

Ministar unutrašnjih poslova propisat će:

1. način izdavanja i obrascu putnih i drugih isprava i viza strancima, način odobravanja privremenog boravka, stalnog nastanjenja, priznavanje prava azila, način prijavljivanja i odjavljivanja prebivališta odnosno boravišta stranaca i obrascu na kojim se prijava vrši kao i obrascu evidencija koje shodno odredbama ove uredbe vode pravna i fizička lica koja pružaju usluge smještaja strancima;

2. sadržaj i način vođenja evidencija propisanih članom 61. stav 1. ove uredbe;

3. cijenu koju će Centar naplaćivati za obrasce isprava koje izdaju strancima;

4. kriterije i rokove u kojima se strancu kojem je izrečena mjera otkaza boravka zabranjuje povratak u Republiku.

O načinu rada organizacionih jedinica Ministarstva u pogledu vršenja poslova ulaska, kretanja i boravka stranaca ministar unutrašnjih poslova može donijeti uputstvo za izvršenje ove uredbe.

Član 63.

Ministar vanjskih poslova uz saglasnost ministra unutrašnjih poslova propisat će:

1. način izdavanja putnih isprava i viza strancima u diplomatsko-konzularnim predstavništvima Republike;

2. način vođenja evidencije i izvještavanje o izdatim putnim i drugim ispravama i vizama strancima u diplomatsko-konzularnim predstavništvima Republike;

XII - KAZNE ODREDBE

Član 64.

Novčanom kaznom od 300.000 do 1.250.000 dinara kaznit će se za prekršaj fizičko lice koje pruža usluge smještaja strancima ako:

1. u propisanom roku ne podnese prijavu o boravku stranca kojem pruža usluge smještaja ili ako podnese neurednu prijavu (član 53.);

2. ne vodi ili neuredno vodi evidenciju stranaca kojima pruža usluge smještaja ili ne čuva knjige stranaca u roku koji je propisan (član 54. stav 1.);

3. ovlaštenom službenom licu ne omogućiti uvid u evidenciju stranaca kojima pruža usluge smještaja.

Novčanom kaznom od 1.000.000 do 4.000.000 dinara kaznit će se za prekršaj iz stava 1. ovog člana pravno lice koje pruža usluge smještaja, a za prekršaj iz tačke 3. stava 1. ovog člana kaznit će se i odgovorna osoba pravnog lica novčanom kaznom u iznosu od 400.000 do 1.000.000 dinara.

Za prekršaj iz tačke 1. stava 1. ovog člana kaznit će se novčanom kaznom od 100.000 do 400.000 dinara i lice kod kojeg stranc dolazi u posjetu.

Prema fizičkom licu koje pruža usluge smještaja strancima uz naplatu može se izreći i zaštitna mjera zabrane pružanja usluga smještaja u trajanju od dvije godine.

Član 65.

Novčanom kaznom u iznosu od 300.000 do 1.250.000 dinara ili kaznom zatvora do 30 dana kaznit će se za prekršaj stranc:

1. ako dode u Republiku kad mu to nije dozvoljeno po odredbama čl. 23. i 26. ove uredbe;

2. ako dode u Republiku u vrijeme za koje mu je otkazan boravak (član 41. stav 3. i član 43. stav 1.);

3. ako u roku određenom u Odluci nadležnog organa ne napusti teritoriju Republike (član 43. stav 1.).

Za prekršaj iz stava 1. ovog člana strancu se može izreći zaštitna mjera udaljenja sa teritorije Republike.

Član 66.

Novčanom kaznom od 200.000 do 1.250.000 dinara ili kaznom zatvora do 15 dana kaznit će se za prekršaj stranc:

1. ako se kreće, boravi i stalno nastani na određenom mjestu ili na određenom području na kojem je kretanje, boravak ili nastanjanje stranaca ograničeno ili zabranjeno (član 7.);

2. ako boravi u Republici duže od dana određenog u vizi, graničnoj propusnici ili odobrenju za privremeni boravak ili ako u propisanom roku ne podnese zahtjev za odobrenje za privremeni boravak (član 28, član 29. i član 31. stav 2.);

3. ako odbije ovlaštenom licu nadležnog organa pokazati ispravu kojom dokazuje svoj identitet (član 44. stav 1.);

4. ako se služi ličnim imenom protivno odredbi člana 44. stav 2.,

5. ako ne prijavi prebivalište, promjenu adrese stana u mjestu prebivališta u propisanom roku ili ako ne odjavi prebivalište prije napuštanja mjesta prebivališta (član 52.);

6. ako za vrijeme boravka u Republici nosi stranu vojnu, policijsku ili carinsku uniformu protivno odredbama zakona (član 55. i član 56.);

7. ako napusti mjesto boravka koje mu je odredio Centar (član 58. stav 1.).

Ovlašteno službeno lice organizacione jedinice Ministarstva koja vrši kontrolu prelazanja državne granice može na mjestu događaja, naplatiti novčanu kaznu od stranca u iznosu od 25.000 dinara za radnju iz tačke 2. stava 1. ovog člana.

Za prekršaj iz stava 1. ovog člana strancu se može izreći i zaštitna mjera udaljenja sa teritorije Republike.

Član 67.

Novčanom kaznom u iznosu od 100.000 do 500.000 dinara kaznit će se stranc:

1. ako nema uz sebe ispravu kojom dokazuje svoj identitet (član 44. stav 1.);

2. ako nadležnom organu ne vrati ličnu kartu za strance (član 48.);

3. ako u propisanom roku ne prijavi nadležnom organu nestanak putne isprave, granične propusnice, lične karte za stranca ili druge isprave o identitetu (član 49.);

4. ako nadležnom organu ne prijavi boravak i promjenu adrese stana u mjestu boravka, kad ne boravi u ugostiteljskom objektu, odnosno kad ne boravi kod osobe kojoj je došao u p posjet (član 53. stav 2.).

Za prekršaj iz stava 1. ovog člana strancu se može izreći i zaštitna mjera udaljenja sa teritorije Republike.

XIII - PRELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Član 68.

Propise za izvršenje ove uredbe ovlašteni ministri donijet će u roku od tri mjeseca od dana stupanja na snagu ove uredbe.

Član 69.

Stranci koji su po dosadašnjim propisima stekli status stalno nastanjenih stranaca, stranaca na privremenom boravku ili su dobili poslovne vize, danom stupanja na snagu ove uredbe zadržavaju dosadašnji status shodno odredbama ove uredbe.

Član 70.

Zahtjev za izdavanje putne isprave za strance, lične karte za strance koji je podnesen prije stupanja na snagu ove uredbe rješavat će se po odredbama ove uredbe.

Putne i druge isprave izdate strancima u Republici prije stupanja na snagu ove uredbe važit će do 31. 12. 1994. godine.

Član 71.

Odredbe ove uredbe koje se odnose na prijavu i odjavu boravka ne primjenjuju se na strance koji imaju status pripadnika Oružanih snaga Republike Bosne i Hercegovine.

Ministar unutrašnjih poslova i ministar obrane sporazumno će donijeti propis kojim se uređuje način vođenja evidencija o strancima iz stava 1. ovog člana.

Član 72.

Danom stupanja na snagu ove uredbe prestaje da važi Zakon o kretanju i boravku stranaca ("Službeni list SFRJ", br. 56/80, 53/85, 30/89, 26/90 i 53/91) koji je kao republički propis preuzet Uredbom sa zakonskom snagom o preuzimanju i primjenjivanju saveznih zakona koji se u Republici Bosni i Hercegovini primjenjuju kao republički ("Službeni list RBiH", broj 2/92).

Član 73.

Ova uredba stupa na snagu danom objavljivanja u "Službenom listu RBiH".

PR broj 1624/94
16. marta 1994. godine
Sarajevo

Zamjenjuje predsjednika
Predsjedništva RBiH,
prof. dr. Ejup Ganić, s. r.

109

Na osnovu Amandmana LI tačka 5. stav 3. na Ustav Republike Bosne i Hercegovine, Predsjedništvo Republike Bosne i Hercegovine, na sjednici od 10. marta 1994. godine, donijelo je

ODLUKU

**O RAZRJEŠENJU, IZBORU I IMENOVANJU
JEDNOG BROJA PREDSEDNIKA I ČLANOVA
KOMISIJA SKUPŠTINE REPUBLIKE
BOSNE I HERCEGOVINE**

I

1. Razrješavaju se dužnosti članovi Komisije Skupštine Republike Bosne i Hercegovine za ustavna pitanja izabrani iz reda naučnih, stručnih i javnih radnika:

- MIJANOVIĆ prof. dr GAŠO, profesor Univerziteta u Sarajevu,
- MOJOVIĆ prof. dr NIKOLA, profesor Pravnog fakulteta u Banja Luci,
- BAGO prof. dr DRAGO, sudija Ustavnog suda Bosne i Hercegovine,
- ZOVKO prof. dr LJUBOMIR, profesor Pravnog fakulteta u Mostaru,
- PAJIĆ prof. dr ZORAN, profesor Pravnog fakulteta u Sarajevu.

2. U Komisiju Skupštine RBiH za ustavna pitanja iz reda poslanika, izabrani su:

- za predsjednika LAZOVIĆ MIRO, predsjednik Skupštine RBiH, poslanik u Vijeću građana,
- za članove:

1. BEGIĆ prof. dr KASIM, poslanik u Vijeću građana,
2. KONJICIJA prof. dr ABDULAH, poslanik u Vijeću građana.

Iz reda naučnih, stručnih i javnih radnika imenovani su:

1. FESTIĆ prof. dr IBRAHIM, profesor Pravnog fakulteta u Sarajevu,
2. OBRADOVIĆ dr DUŠAN, sudija Ustavnog suda BiH,
3. IBRAHIMAGIĆ prof. dr OMER, profesor Fakulteta političkih nauka u Sarajevu,
4. BUKOVAC JOSIP, republički savjetnik u Skupštini RBiH.

II

1. Razrješava se dužnosti predsjednik Zakonodavno-pravne komisije Skupštine RBiH MILE KUDIĆ.

2. U Zakonodavno-pravnu komisiju Skupštine RBiH iz reda poslanika izabrani su:

Za predsjednika BEGIĆ prof. dr KASIM, poslanik u Vijeću građana,

a za članove:

1. CERO MUHAREM, poslanik u Vijeću opština,
2. KUPUSOVIĆ MUHAMED, poslanik u Vijeću opština,
3. KUDIĆ MILE, poslanik u Vijeću građana,
4. SARAČEVIĆ MUHAMED, poslanik u Vijeću građana.

Iz reda naučnih, stručnih i javnih radnika imenovani su:

1. BAJIĆ MILAN, savjetnik u Skupštini RBiH,
2. BEŠLAGIĆ ADNAN, savjetnik u Skupštini RBiH,
3. DAUTBAŠIĆ SEAD, sekretar Sekretarijata za zakonodavstvo Vlade RBiH,
4. DEDIĆ prof. dr SEAD, profesor Pravnog fakulteta u Sarajevu,
5. HADŽOVIĆ VEDRAN, sekretar Komisije Skupštine RBiH za ustavna pitanja,
6. KARABDIĆ SALIH, advokat iz Sarajeva,
7. NIKOLIĆ RANKO, dipl. pravnik,
8. ŠTITIĆ ANTON, sekretar Zajednice opština i gradova RBiH.

III

U Komisiju za zaštitu ljudskih sloboda i prava Skupštine RBiH, izabrani su:

Za predsjednika KONJICIJA prof. dr ABDULAH, poslanik u Vijeću građana,

a za članove:

1. AJANOVIĆ IRFAN, poslanik u Vijeću građana,
2. ČEMAN MIRSAD, poslanik u Vijeću opština,
3. HAJRULHOVIĆ HASE, poslanik u Vijeću građana,
4. KUPUSOVIĆ MUHAMED, poslanik u Vijeću opština,
5. LAZOVIĆ MIRO, poslanik u Vijeću građana,
6. MARKOVINA ROKO, poslanik u Vijeću građana,
7. MLAČO DŽEVAD, poslanik u Vijeću građana,
8. MUHAMEDAGIĆ IZET, poslanik u Vijeću građana,
9. PRSKALO MIRKO, poslanik u Vijeću građana,
10. SEDLAREVIĆ MUSTAFA, poslanik u Vijeću građana,
11. ŠEHOVIĆ dr MUSTAFA, poslanik u Vijeću građana,
12. VELEDAR dr NAZIF, poslanik u Vijeću građana.

IV

U Komisiju Skupštine RBiH za odnose sa inostranstvom, izabrani su:

Za članove:

1. BJELOBRK BORO, poslanik u Vijeću opština,
2. KRESO ENVER, poslanik u Vijeću građana,
3. MUJADŽIĆ dr MIRZA, poslanik u Vijeću građana,
4. PRSKALO MIRKO, poslanik u Vijeću građana,
5. PAMUK MUSTAFA, poslanik u Vijeću građana.

V

U Administrativnu komisiju Skupštine RBiH izabrani su:

Za predsjednika KRESO ENVER, poslanik u Vijeću građana,

a za članove:

1. BEGIĆ prof. dr KASIM, poslanik u Vijeću građana,
2. BJELOBRK BORO, poslanik u Vijeću opština,
3. DUDO UZEIR, poslanik u Vijeću opština,
4. OBRDALJ TOMISLAV, poslanik u Vijeću građana,
5. PAMUK MUSTAFA, poslanik u Vijeću građana,
6. SARAČEVIĆ dr MUHAMED, poslanik u Vijeću građana,
7. SEDLAREVIĆ MUSTAFA, poslanik u Vijeću građana,
8. UZUNOVIĆ FAIK, poslanik u Vijeću građana.

VI

U Mandatno-imunitetsku komisiju Skupštine RBiH izabrani su:

Za predsjednika SEDLAREVIĆ MUSTAFA, poslanik u Vijeću građana,

a za članove:

1. BIČAKČIĆ EDHEM, poslanik u Vijeću građana,
2. BJELOBRK BORO, poslanik u Vijeću opština,
3. HADROVIĆ AVDIJA, poslanik u Vijeću opština,
4. JAHIĆ BAJRO, poslanik u Vijeću opština,
5. KRESO ENVER, poslanik u Vijeću građana,
6. OBRDALJ TOMISLAV, poslanik u Vijeću građana,
7. UZUNOVIĆ FAIK, poslanik u Vijeću građana,
8. VASILJ PERO, poslanik u Vijeću građana.

VII

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja, a objaviće se u "Službenom listu RBiH".

Broj 02-111-176/94
10. marta 1994. godine
Sarajevo

Predsjednik
Predsjedništva RBiH,
Alija Izetbegović, s. r.

110

Na osnovu čl. 2. i 16. Zakona o pomilovanju ("Službeni list SRBiH", broj 17/77 i "Službeni list RBiH", broj 6/92), člana 49. stav 2. Poslovnika Predsjedništva Republike Bosne i Hercegovine, Predsjedništvo Republike Bosne i Hercegovine, na sjednici od 10. marta 1994. godine, donijelo je

**ODLUKU
O ABOLICIJI PO SLUŽBENOJ DUŽNOSTI**

I

Oslobada se od daljeg krivičnog gonjenja u cilju razmjene za zarobljena lica:

1. SLAVKO ZELIĆ

II

Odluka stupa na snagu danom izvršene razmjene.

III

Odluku će provesti Državna komisija za razmjenu.

IV

Odluku objaviti u "Službenom listu RBiH".

Broj 02-248-104/94
10. marta 1994. godine
Sarajevo

Predsjednik
Predsjedništva RBiH,
Alija Izetbegović, s. r.

111

Na osnovu člana 20. Uredbe sa zakonskom snagom o okružnim vojnim sudovima ("Službeni list RBiH", br. 12/92, 21/92, 23/92, 17/93 i 22/93), na prijedlog ministra odbrane, Predsjedništvo Republike Bosne i Hercegovine, na sjednici od 16. marta 1994. godine, donijelo je

**ODLUKU
O IZBORU SUDIJA OKRUŽNOG VOJNOG
SUDA U TRAVNIKU**

I

Za sudije Okružnog vojnog suda u Travniku, biraju se:
SENAD DAUTOVIĆ i
ADIN BRAJIĆ.

II

Ministarstvo odbrane regulisaće statusna i druga pitanja izabranih sudija.

III

Ovu odluku objaviti u "Službenom listu RBiH".

Broj 02-111-206/94
16. marta 1994. godine
Sarajevo

Zamjenjuje predsjednika
Predsjedništva RBiH,
prof. dr Ejup Ganić, s. r.

112

Na osnovu Amandmana LI tačka 5. stav 3. na Ustav Republike Bosne i Hercegovine, Predsjedništvo Republike Bosne i Hercegovine, na sjednici od 16. marta 1994. godine, donijelo je

**ODLUKU
O RAZRJEŠENJU ZAMJENIKA OSNOVNOG
JAVNOG TUŽIOCA U ZENICI**

I

Razrješava se dužnosti zamjenika osnovnog javnog tužioca u Zenici Kaknjo Vesna sa 16. decembrom 1993. godine na lični zahtjev, radi odlaska u advokaturu.

II

Ovu odluku objaviti u "Službenom listu RBiH".

Broj 02-111-210/94
16. marta 1994. godine
Sarajevo

Zamjenjuje predsjednika
Predsjedništva RBiH,
prof. dr Ejup Ganić, s. r.

113

Na osnovu člana 113. Zakona o redovnim sudovima ("Službeni list SRBiH", br. 19/86, 25/88 i 33/89 i "Službeni list RBiH", br. 15/92 i 12/93) u članu 35. riječi: "10.000 do 100.000" zamjenjuju se riječima: "500.000 do 5.000.000".

UREDBU

**O IZMJENAMA UREDBE O NAKNADI TROŠKOVA U
SUDSKIM POSTUPCIMA**

Član 1.

U Uredbi o naknadi troškova u sudskim postupcima ("Službeni list SRBiH", br. 19/77, 6/85, 9/90 i "Službeni list RBiH", br. 15/92 i 12/93) u članu 35. riječi: "10.000 do 100.000" zamjenjuju se riječima: "500.000 do 5.000.000".

Član 2.

Ova uredba stupa na snagu danom objavljivanja u "Službenom listu RBiH".

V broj 48/94
15. februara 1994. godine
Sarajevo

Predsjednik
Vlade RBiH,
dr Haris Silajdžić, s. r.

114

Na osnovu člana 7. stav 2. Uredbe sa zakonskom snagom o napuštenim stanovima ("Službeni list RBiH", br. 6/92, 8/92 i 16/92), a u vezi sa članom 43. Uredbe sa zakonskom snagom o Vladi Republike Bosne i Hercegovine ("Službeni list RBiH", broj 25/93), Vlada Republike Bosne i Hercegovine, na prijedlog Ministarstva obnove, izgradnje, okolice, saobraćaja i veza, donosi

ODLUKU

**O IZMJENAMA I DOPUNAMA KRITERIJA ZA
DODJELU NAPUŠTENIH STANOVA NA
PRIVREMENO KORIŠTENJE**

I

U Kriterijima za dodjelu napuštenih stanova na privremeno korištenje ("Službeni list RBiH", br. 9/92 i 9/93) u članu 2. stav 4. briše se.

II

Ova odluka stupa na snagu danom objavljivanja u "Službenom listu RBiH".

V broj 49/94
15. februara 1994. godine
Sarajevo

Predsjednik
Vlade RBiH,
dr Haris Silajdžić, s. r.

115

Na osnovu člana 101. Uredbe sa zakonskom snagom o deviznom poslovanju ("Službeni list RBiH", broj 2/92), Vlada Republike Bosne i Hercegovine, donosi

ODLUKU

**O IZMJENAMA I DOPUNAMA ODLUKE O ZABRANI
IZVOZA I IZNOŠENJA ZLATA U INOSTRANSTVO I
OGRANIČENJU PROMETA ZLATA U REPUBLICI
BOSNI I HERCEGOVINI**

I

U tački II Odluke o zabrani izvoza i iznošenja zlata u inostranstvo i ograničenju prometa zlata u Republici Bosni i

Hercegovini ("Službeni list RBiH", broj 18/93) riječi: "i lomljeno zlato" brišu se.

II

Tačka IV briše se.

III

Ova odluka stupa na snagu narednog dana od dana objavljivanja u "Službenom listu RBiH".

V broj 47/94
17. marta 1994. godine
Sarajevo

Potpredsjednik
Vlade RBiH,
Edib Bukvić, s. r.

116

Na osnovu člana 5. stav 1. Uredbe sa zakonskom snagom o određivanju graničnih prelaza Republike Bosne i Hercegovine ("Službeni list RBiH", broj 24/92), Vlada Republike Bosne i Hercegovine, donosi

ODLUKU

O OTVARANJU GRANIČNOG PRELAZA ZA
MEDUNARODNI VAZDUŠNI SAOBRAĆAJ
"AERODROM SARAJEVO"

I

Otvora se granični aerodromski prelaz za međunarodni vazdušni saobraćaj na vazduhoplovnom pristaništu "Aerodrom Sarajevo".

II

Kontrola prelaženja državne granice i carinska kontrola (u daljem tekstu: kontrola) na graničnom prelazu iz tačke I ove odluke za vrijeme ratnog stanja, vršice se na aerodromskom terminalu u objektu Autobuske stanice u Sarajevu.

Izuzetno, ministar unutrašnjih poslova i ministar finansija mogu sporazumno, utvrditi da se kontrola iz stava 1. ove tačke vrši i u drugim odgovarajućim objektima odnosno mjestima.

III

Ministar unutrašnjih poslova i ministar finansija propisat će način i postupak sprovođenja kontrole pri prelaženju graničnog prelaza iz tačke I ove odluke.

IV

Ministarstvo unutrašnjih poslova, Ministarstvo finansija i Ministarstvo obnove, izgradnje, okolice, saobraćaja i veza, obezbijedit će kadrovske, organizacione, tehničke, prostorne i druge potrebne uslove za vršenje propisane kontrole u objektima i mjestima iz tačke II ove odluke, u roku od tri mjeseca od dana stupanja na snagu ove odluke.

V

Ova odluka stupa na snagu danom objavljivanja u "Službenom listu RBiH".

V broj 45/94
17. marta 1994. godine
Sarajevo

Potpredsjednik
Vlade RBiH,
Edib Bukvić, s. r.

117

Na osnovu člana 3. stav 1. Uredbe sa zakonskom snagom o utvrđivanju ratne štete ("Službeni list RBiH", br. 6/92 i 24/92), Vlada Republike Bosne i Hercegovine, donosi

RJEŠENJE

O IMENOVANJU VLADINE KOMISIJE ZA POPIS I
PROCJENU RATNE ŠTETE

Imenuje se Vladina komisija za popis i procjenu ratne štete u sastavu:

1. FEJSAL KIRLIĆ, predsjednik
2. dr ASIM ŠAKOVIĆ, zamjenik predsjednika
3. KEMAL KARKIN, član
4. AMRA HADŽIMUHAMEDOVIĆ, član

5. STANKO SLIŠKOVIĆ, član
 6. HATIDŽA ČOLAKOVIĆ, član
 7. dr HASAN DERVIŠBEGOVIĆ, član
 8. mr MIRSAD BAKŠIĆ, član
 9. EMIRA HADŽOVIĆ, član
 10. ŠEFKIJA GOLOŠ, član
 11. NEDŽAD REŠIDBEGOVIĆ, član
 12. ŠEFKIJA ŠAKOVIĆ, član
 13. HUSNIJA BILALOVIĆ, član
 14. prof. dr MILOŠ TRIFKOVIĆ, član
 15. NIHAD GUSO, član
 16. AMILA KAPETANOVIĆ, član
 17. dr TEMEDŽUDIN BOROVAC, član
 18. MENSUR SULJAGIĆ, član
 19. NIHADA RAMIĆ, član
 20. mr IBRAHIM ČOLAKOHOĐŽIĆ, član
 21. MUNIRA ZAHIRAGIĆ, član
 22. MUNIRA MILIŠIĆ, član
 23. dr JOZO SOVIĆ, član
 24. NEDŽAD ŠARIĆ, član
 25. mr DŽEVAD DERVIŠKADIĆ, član
 26. prof. dr NEDŽAD KURTO, član
 27. prof. dr SLAVKO BURAZOR, član
 28. MUHAMED ABDOMEROVIĆ, član
 29. dr ALEKSANDAR KNEŽEVIĆ, član
 30. dr SELIM DURMIĆ, član
 31. FADIL NJEMČEVIĆ, član
 32. dr SADŽA RAŠIDAGIĆ, član
 33. MUSTAFA DIZDAREVIĆ, član
 34. dr HAMID TANOVIĆ, član
 35. ESAD PIHURA, sekretar Komisije
- Ovo rješenje objaviti u "Službenom listu RBiH".

V broj 42/94
17. marta 1994. godine
Sarajevo

Potpredsjednik
Vlade RBiH,
Edib Bukvić, s. r.

118

Na osnovu člana 29. stav 5. Uredbe sa zakonskom snagom o ustanovama ("Službeni list RBiH", br. 6/92 i 8/93), Vlada Republike Bosne i Hercegovine, donosi

RJEŠENJE

O IMENOVANJU DIREKTORA ORIJENTALNOG
INSTITUTA U SARAJEVU

Za direktora Orijentalnog instituta u Sarajevu imenuje se dr FEHIM NAMETAK.

Ovo rješenje objaviti u "Službenom listu RBiH".

V broj 38/94
17. marta 1994. godine
Sarajevo

Potpredsjednik
Vlade RBiH,
Edib Bukvić, s. r.

119

Na osnovu tačke V stav 2. Odluke o preuzimanju prava osnivača prema Centru za genetičko inženjerstvo i biotehnologiju ("Službeni list RBiH", broj 4/93), Vlada Republike Bosne i Hercegovine, donosi

RJEŠENJE

O IMENOVANJU DIREKTORA INSTITUTA ZA
GENETIČKO INŽENJERSTVO I
BIOTEHNOLOGIJU U SARAJEVU

Za direktora Instituta za genetičko inženjerstvo i biotehnologiju u Sarajevu imenuje se prof. dr RIFAT HADŽISELIMOVIĆ.

Ovo rješenje objaviti u "Službenom listu RBiH".

V broj 40/94
17. marta 1994. godine
Sarajevo

Potpredsjednik
Vlade RBiH,
Edib Bukvić, s. r.

120

Na osnovu člana 25. stav 5. i člana 34. stav 3. Uredbe sa zakonskom snagom o ustanovama ("Službeni list RBiH", br. 6/92 i 8/93), Vlada Republike Bosne i Hercegovine, donosi

RJEŠENJE

O IMENOVANJU PREDSJEDNIKA I ČLANOVA UPRAVNOG I NADZORNOG ODBORA ORIJENTALNOG INSTITUTA U SARAJEVU

1. Za predsjednika i članove Upravnog odbora Orientalnog instituta u Sarajevu imenuju se:

- 1) prof. dr AMIR LJUBOVIĆ, predsjednik
- 2) prof. dr MUHAMED NEZIROVIĆ, član
- 3) dr BEHIJA ZLATAR, član
- 4) dr ESAD DURAKOVIĆ, član
- 5) mr LEJLA GAZIĆ, član

2. Za predsjednika i članove Nadzornog odbora Instituta imenuju se:

- 1) prof. dr SULEJMAN GROZDANIĆ, predsjednik
- 2) dr UZEIR BAVČIĆ, član
- 3) mr MEDŽIDA SELMANOVIĆ, član
3. Ovo rješenje objaviti u "Službenom listu RBiH".

V broj 39/94
17. marta 1994. godine
Sarajevo

Potpredsjednik
Vlade RBiH,
Edib Bukvić, s. r.

121

Na osnovu člana 34. stav 3. Uredbe sa zakonskom snagom o ustanovama ("Službeni list RBiH", br. 6/92 i 8/93) i tačke IV stav 2. Odluke o preuzimanju prava osnivača prema Centru za genetičko inženjerstvo i biotehnologiju ("Službeni list RBiH", broj 4/93), Vlada Republike Bosne i Hercegovine, donosi

RJEŠENJE

O IMENOVANJU PREDSJEDNIKA I ČLANOVA UPRAVNOG I NADZORNOG ODBORA INSTITUTA ZA GENETIČKO INŽENJERSTVO I BIOTEHNOLOGIJU U SARAJEVU

1. Za predsjednika i članove Upravnog odbora Instituta za genetičko inženjerstvo i biotehnologiju u Sarajevu imenuje se:

- 1) akademik prof. dr SVETOZAR ZIMONJIĆ, predsjednik
- 2) akademik prof. dr SEID HUKOVIĆ, član
- 3) akademik prof. dr LJUBOMIR BERBEROVIĆ, član
- 4) prof. dr AVDO SOFRADŽIJA, član
- 5) prof. dr BORIS TIHI, član

2. Za predsjednika i članove Nadzornog odbora Instituta imenuju se:

- 1) prof. dr JULIJANA GRBELJA, predsjednik
- 2) prof. dr BORIVOJ GALIĆ, član
- 3) SABAHETA ŠAČIRAGIĆ, član
3. Ovo rješenje objaviti u "Službenom listu RBiH".

V broj 41/94
17. marta 1994. godine
Sarajevo

Potpredsjednik
Vlade RBiH,
Edib Bukvić, s. r.

122

Na osnovu člana 43. Zakona o Vladi Republike Bosne i Hercegovine ("Službeni list RBiH", broj 25/93), Vlada Republike Bosne i Hercegovine, donosi

RJEŠENJE

O DAVANJU SAGLASNOSTI NA OSNIŽANJE BIROA OSIGURANJA REPUBLIKE BOSNE I HERCEGOVINE

1. Vlada Republike Bosne i Hercegovine u skladu sa Preporukom br. 5. Pododbora za cestovni promet Ekonomske komisije UN za Evropu, saglasna je sa osnivanjem biroa za osiguranje Republike Bosne i Hercegovine (u daljem tekstu: Biro) radi obavljanja poslova predviđenih međunarodnim sporazumom o osiguranju korisnika odnosno sopstvenika motornih vozila od odgovornosti.

2. Biro će predstavljati organizacije za osiguranje Republike Bosne i Hercegovine u međunarodnim organizacijama osiguranja po poslovima iz tačke 1. ovog rješenja.

3. Biro radi izvršavanja obaveza iz tač. 1. i 2. ovog rješenja može slobodno raspolagati deviznim sredstvima sa svojih računa.

4. Vlada Republike Bosne i Hercegovine daje saglasnost na izbor direktora i članova Upravnog odbora Biroa.

5. Ovo rješenje objaviće se u "Službenom listu RBiH".

V broj 44/94
18. marta 1994. godine
Sarajevo

Potpredsjednik
Vlade RBiH,
Edib Bukvić, s. r.

123

Na osnovu člana 94. Zakona o premjeru i kasteru nekretnina ("Službeni list RBiH", br. 22/84, 12/87 i 36/90 i "Službeni list RBiH", br. 3/93 i 4/93), Ministarstvo pravosuđa i uprave, - Uprava za geodetske i imovinsko-pravne poslove, donosi

RJEŠENJE

O STUPANJU NA SNAGU KATASTRA NEKRETNOSTI ZA KATASTARSKU OPŠTINU KRALJEVAC OPŠTINE VISOKO

1. Utvrđuje se da je izraden katastar nekretnina za katastarsku opštinu Kraljevac opštine Visoko u ukupnoj površini od 1.141 ha 41 a 90 m².

2. Katastar nekretnina za katastarsku opštinu iz tačke 1. ovog rješenja izraden je u skladu sa Zakonom o premjeru i kasteru nekretnina.

3. Danom stupanja na snagu katastra nekretnina, dosadašnji katastar zemljišta za katastarsku opštinu iz tačke 1. ovog rješenja, kao i zemljišna knjiga za katastarsku opštinu Kraljevac prestaju da važe.

4. Ovo rješenje stupa na snagu osmog dana od dana objavlivanja u "Službenom listu RBiH".

Broj 01-952-31/94
15. marta 1994. godine
Sarajevo

Ministar
pravosuđa i uprave,
prof. dr Kasim Trnka, s. r.

124

Na osnovu člana 2e. stav 2. Uredbe sa zakonskom snagom o primjeni Zakona o redovnim sudovima za vrijeme neposredne ratne opasnosti ili za vrijeme ratnog stanja ("Službeni list RBiH", br. 6/92, 11/92, 21/92 i 19/93), ministar pravosuđa i uprave, donosi

RJEŠENJE

1. Funkciju Višeg suda u Sarajevu iz prvostepene nadležnosti u krivičnoj oblasti sudjenja za područje Okruga Goražde vršiće Osnovni sud u Goraždu, dok traju ratne okolnosti zbog kojih Viši sud u Sarajevu ne može na tom području vršiti svoju funkciju.

2. Ovo rješenje objaviće se u "Službenom listu RBiH".

Broj 02-70-394/94
12. marta 1994. godine
Sarajevo

Ministar
prof. dr Kasim Trnka, s. r.

125

Na osnovu člana 2c. stav 2. Uredbe sa zakonskom snagom o primjeni Zakona o javnom tužilaštvu za vrijeme neposredne ratne opasnosti ili za vrijeme ratnog stanja ("Službeni list RBiH", br. 6/92, 9/92, 21/92 i 19/93), ministar pravosuđa i uprave, donosi

RJEŠENJE

1. Funkciju Višeg javnog tužilaštva u Sarajevu u krivičnom postupku za područje Okruga Goražde vršiće Osnovno javno

Tarifni broj	Tarifna oznaka	Naimenovanje	Jedinica mjere	Šifra tarifnog stava	Oblik uvoza
1	2	3	4	5	6

Odjeljak 1.

ŽIVE ŽIVOTINJE; PROIZVODI ŽIVOTINJSKOG PORIJEKLA

Glava 1

ŽIVE ŽIVOTINJE

01.02	Žive životinje, vrsta goveda:				
0102.10	čiste rase za priplod:				
0102.101	bikovi	kom.	01 02 10100		D
0102.102	krave	kom.	01 02 10208		D
0102.103	junad	kom.	01 02 10305		D
0102.90	Ostalo:				
0102.904	junad za tov (od 200 do 280 kg)	kom.	01 02 90406		LB
0102.905	junad utovljena preko 280 do 450 kg	kom.	01 02 90503		LB
0102.906	junad ostala	kom.	01 02 90600		LB
0102.907	telad	kom.	01 02 90708		LB
01.03	Svinje, žive:				
0103.9	Ostalo:	kom.	01 03 91105		D
0103.911	za priplod	kom.	01 03 91105		D
0103.912	mesnate za klanje	kom.	01 03 91202		LB
0103.92	mase 50 kg ili veće:				
0103.921	za priplod	kom.	01 03 92101		D
0103.922	mesnate za klanje	kom.	01 03 92209		LB
01.04	Ovce i koze, žive:				
0104.10	Ovce:				
0104.101	za priplod	kom.	01 04 10118		D
0104.109	jagnjad, ostala	kom.	01 04 10908		LB

Glava 2

MESO I DRUGI KLANIČNI PROIZVODI ZA JELO

02.02	Meso goveda, smrznuto:				
0202.10	Trupovi i polutke:				
0202.101	teleći		02 02 10109		LB
0202.102	juneći		02 02 10206		LB
0202.20	Ostali komadi sa kostima:				
0202.201	teleći		02 02 20104		LB
0202.30	Bez kostiju:				
0202.301	teleći		02 02 20118		LB

tužilaštvo u Goraždu, dok traju ratne okolnosti zbog kojih Više javno tužilaštvo u Sarajevu ne može na tom području vršiti svoju funkciju.

2. Ovo rješenje objaviće se u "Službenom listu RBiH".

Broj 02-70-394/1/94
12. marta 1994. godine
Sarajevo

Ministar
prof. dr Kasim Trnka, s. r.

126

Na osnovu tačke VI Odluke o razvrstavanju robe na oblik izvoza i uvoza ("Službeni list RBiH", broj 10/93), ministar vanjske trgovine, donosi

NAREDBU

O SPISKU ROBA ČIJI JE UVOZ SLOBODAN (LB)
I PO OSNOVU DOZVOLE (D)

1. Ovom naredbom utvrđuju se, u cilju što efikasnije snabdijevanja robama, robe čiji je uvoz slobodan (LB) i po osnovu dozvole "D" na teritoriji Republike Bosne i Hercegovine, kako slijedi:

	0202.302	juncée:	02 02 30215	LB
	0202.3021	kompensirane četvrti	02 02 30223	LB
	0202.3022	prednje četvrti	02 02 30231	LB
	0202.3023	zadnje četvrti	02 02 30290	LB
	0202.3029	ostalo		
02.04		Meso ovčije ili kozije, svježe, rashladeno ili smrznuto:	02 04 10000	LB
	0204.10	Trupovi i polutke, jagnjeći, svježi ili rashladeni	02 04 30001	LB
	0204.30	Trupovi i polutke jagnjeći, smrznuti		

Glava 3

RIBE, LJUSKARI; MEKUŠCI I OSTALI VODENI BESKIČMENJACI

03.01		Ribe, žive:		
	0301.9	Ostale ribe žive:		
	0301.91	pastrinke (Salmo trutta, Salmo gairdneri, Salmo clarki, Salmo gairdneri, Salmo gairdneri)	03 01 91005	LB
	0301.93	šaran	03 01 93008	LB

Glava 4

MLJEKO I PROIZVODI OD MLJEKA; ŽIVINSKA I PTIČIJA JAJA; PRIRODNI MED; JESTIVI PROIZVODI ŽIVOTINJSKOG PORIJEKLA, NEPOMENUTI NITI OBUHVAĆENI NA DRUGOM MJESTU

04.01		Mlijeko i pavlaka, nekoncentrovani i bez šećera ili drugih materija za zaslađivanje:		
	0401.10	Sa sadržajem masnoće do 1% po masi	04 01 10003	LB
	0401.20	Sa sadržajem masnoće preko 1% do 6% po masi	04 01 20009	LB
04.05	0405.00	Maslac i ostale masnoće i ulja, dobijeni od mlijeka:		
	0405.001	maslac svjež	04 05 00103	LB
	0405.002	maslac topljen	04 05 00200	LB
04.08		Živinska i ptičja jaja bez ljuske i žumanca od jaja, svježi, sušeni, kuvani u vodi ili pari, oblikovani, smrznuti ili na drugi način konzervisani, sa sadržajem ili bez sadržaja dodatog šećera ili drugih materija za zaslađivanje:		
	0408.9	Ostalo:		
	0408.91	sušeno	04 08 91005	LB
	0408.99	ostalo	04 08 99006	LB

Glava 7

POVRĆE, KORIJENJE I KRTOLE ZA JELO

07.01		Krompir, svjež ili rashladni:		
	0701.10	Sjemenski	07 01 10008	D
	0701.90	Ostali	07 01 90001	LB

Glava 9

KAFA, ČAJ, MATE ČAJ I ZAČINI

09.01		Kafa, pržena ili nepržena ili bez kofeina, ljuspice i opne od kafe; zamjene kafe koje sadrže kafu u bilo kom procentu:		
	0901.1	Kafa, nepržena:		
	0901.11	sa kofeinom	09 01 11000	LB
	0901.12	bez kofeina	09 01 12007	LB

Glava 10

ŽITARICE

10.01		Pšenica i napolica		
	1001.10	Tvrda pšenica:		
	1001.102	ostala	10 01 10202	LB
	1001.90	Ostalo:		
	1001.902	ostala pšenica	10 01 90206	LB
	1001.909	napolica	10 01 90907	LB
10.02		Raž:		
	1002.009	ostala	10 02 00902	LB
10.03		Ječam:		
	1003.002	pivarski	10 03 00206	LB
	1003.003	za ishranu stoke	10 03 00303	LB
	1003.009	ostali	10 03 00907	LB
10.04		Ovas:		
	1004.009	ostali	10 04 00901	LB
10.05		Kukuruz:		

LB	1005.90	Ostali:			
LB	1005.901	bijeli	10 05 90107	LB	
LB	1005.902	žuti	10 05 90204	LB	
LB	1005.903	činkvantin	10 05 90301	LB	
	1005.909	ostali	10 05 90905	LB	
LB	10.06	Pirinač:			
LB	1006.10	Pirinač u ljusci (arpa ili sirov):			
	1006.101	sjemenski	10 06 10108	LB	
	1006.109	ostali	10 06 10906	LB	
	1006.20	Pirinač oljušten (smedi)	10 06 20006	LB	
	1006.30	Pirinač, polublanširani ili blanširan, pa i poliran ili glaziran:			
	1006.301	polubijeli i bijeli	10 06 30109	LB	
	1006.309	poliran i glaziran	10 06 30907	LB	
	1006.40	Lomljeni pirinač	10 06 40007	LB	
LB	10.07	Sorgo u zrnu	10 07 10018	LB	
LB	10.08	Heljda, proso, sjeme za ptice; ostale žitarice:			
	1008.10	Heljda	10 08 10018	LB	
	1008.20	Proso	10 08 20005	LB	
	1008.30	Sjeme za ptice	10 08 30000	LB	
	1008.90	Ostale žitarice	10 08 90003	LB	
Glava 11					
PROIZVODI MLINSKE INDUSTRIJE; SLAD; SKROB; INULIN,					
GLUTEN OD PŠENICE					
LB	11.01	1101.00	Brašno od pšenice ili napolice:		
LB		1101.001	pšenično	11 01 00108	LB
LB		1101.009	od napolice	11 01 00906	LB
	11.02.		Brašno od žitarica, osim od pšenice ili napolice:		
		1102.10	Brašno ražano	11 02 10000	LB
		1102.20	Brašno kukuruzno	11 02 20006	LB
		1102.30	Brašno pirinčano	11 02 30001	LB
		1102.90	Ostalo	11 02 90004	LB
LB	11.03		Prekrupa od žitarica, griz i pelete:		
LB		1103.1	Prekrupa i griz:		
		1103.11	od pšenice	11 03 11001	LB
		1103.12	od ovsa	11 03 12008	LB
		1103.13	od kukuruza	11 03 13004	LB
		1103.14	od pirinča	11 03 14000	LB
		1103.19	od ostalih žitarica	11 03 19002	LB
D		1103.2	Pelete:		
LB		1103.21	od pšenice	11 03 21007	LB
		1103.29	od ostalih žitarica	11 03 29008	LB
	11.04		Žitarice u zrnu drukčije obradene (npr. oljuštene, valjane u ljuspicama, perlirane, obrezane ili gnječene), osim pirinča iz tar. broja 10.06; klice od žitarica, cijele, valjane, u ljuspicama ili mljevene:		
		1104.1	Zrna, valjana ili u obliku ljuspica:		
		1104.11	od ječma	11 04 11006	LB
LB		1104.12	od ovsa	11 04 12002	LB
LB		1104.19	od ostalih žitarica	11 04 19007	LB
		1104.2	Drukčije obradena zrna (npr. oljuštena, perlirana, brezana ili gnječena):		
		1104.21	od ječma	11 04 21001	LB
		1104.22	od ovsa	11 04 22008	LB
		1104.23	od kukuruza	11 04 23004	LB
		1104.29	od ostalih žitarica	11 04 29002	LB
LB		1104.30	klice od žitarica, cijele, valjane, u ljuspicama ili mljevene	11 04 30000	LB
	11.05		Brašno, griz i ljuspice od krompira:		
LB		1105.10	Brašno i griz	11 05 10004	LB
LB		1105.20	Ljuspice	11 05 10004	LB
LB	11.06		Brašno i griz od sušenog mahunastog povrća koje se svrstava u tar. br. 07.13, od sagoa korjenja ili krtola iz tar. broja 07.14; brašno, griz ili prah od proizvoda iz glave 8:		
LB		1106.10	Brašno i griz od sušenog mahunastog povrća koje se svrstava u tar. broj 07.13	11 06 10009	LB
LB		1106.20	Brašno i griz od sagoa, korjenja i krtola koji se svrstavaju u tar. broj 07.14	11 06 20004	LB
LB		1106.30	Brašno, griz i prah od proizvoda iz glave 8		
LB		1106.301	brašno od kokosovog oraha	11 06 30107	LB

1106.309	ostalo	11 06 30905	LB
1107	Slad, pržen ili nepržen:		
1107.10	Nepržen	11 07 10003	LB
1107.20	Pržen	11 07 20009	LB
1108	Skrob; inulin:		
1108.1	Skrob:		
1108.11	pšenični skrob	11 08 11004	LB
1108.12	kukuruzni skrob	11 08 12000	LB
1108.13	skrob od krompira	11 08 13007	LB
1108.14	skrob od manjoke	11 08 14003	LB
1108.19	ostali skrob	11 08 19005	LB
1108.20	Inulin	11 08 20003	LB
1109	Gluten od pšenice, osušen ili neosušen	11 09 00007	LB

Glava 12

BILJANO SJEMENJE I PLODOVI; RAZNO ZRNEVLJE, SJEME I PLODOVI; INDUSTRIJSKO I LJEKOVITO BILJE; SLAMA I STOČNA HRANA (KABASTA)

1209	Sjeme, plodovi i spore za sjetvu		
1209.1	Sjeme repe:		
1209.19	ostalo	12 09 19008	LB
1209.2	Sjeme krmnog bilja, osim sjemena repe:		
1209.21	sjeme lucerke (Alfalfa)	12 09 21002	D
1209.22	sjeme djeteline (Trifolium sop)	12 09 22009	D
1209.23	sjeme djeteline vijuka	12 09 23005	D
1210	Hmelj, svjež ili sušen, uključujući drobljen ili mljeven ili u obliku peleta; lupulin:		
1210.10	Hmelj, nedrobljen niti mljeven niti u obliku peleta	12 10 10003	LB
1210.20	Hmelj, drobljen ili u obliku peleta; lupulin:		
1210.201	hmelj, drobljen ili mljeven ili u obliku peleta	12 10 20106	LB
1210.209	lupulin	12 10 20904	LB

Glava III

MASNOĆE I ULJA ŽIVOTINJSKOG I BILJNOG PORIJEKLA I PROIZVODI NJIHOVOG RAZLAGANJA; PRERADENE JESTIVE MASNOĆE; VOSKOVI ŽIVOTINJSKOG I BILJNOG PORIJEKLA

1509	Maslinovo ulje (dobijeno mehaničkim postupkom) i njegove frakcije, prečišćeni ili neprečišćeni, ali hemijski nemodifikovani:		
1509.10	Iz prvog presovanja	15 09 10005	LB
1509.90	Ostalo	15 09 90009	LB
1510	Ostala ulja dobijena isključivo od maslina, solventnom ekstrakcijom i njihove frakcije, prečišćeni ili neprečišćeni, ali hemijski nemodifikovani, uključujući mješavine tih ulja ili frakcija sa uljima ili frakcijama iz tar. broja 15.09	15 10 00002	LB
1512	Ulje od sjemena suncokreta, šafranke i pamukovog sjemena i njihove frakcije, prečišćeni ili neprečišćeni, ali hemijski nemodifikovani:		
1512.1	Ulje od suncokreta i šafranke i njihove frakcije:		
1512.11	sirovo ulje	15 12 11003	LB
1512.19	ostalo	15 12 19004	LB
1517	Margarin, mješavina ili preparati od masti i ulja životinjskog ili biljnog porijekla ili od frakcija različitih masti ili ulja iz ove glave podobni za jelo, osim jestivih masti ili ulja i njihovih frakcija iz tar. broja 15.16:		
1517.10	Margarin, isključujući tečni margarin	15 17 10018	LB

Glava IV

PROIZVODI PREHRAMBENE INDUSTRIJE; PIĆA, ALKOHOLI I SIRĆE; DUVAN I PROIZVODI OD DUVANA

Glava 16

PRERAĐEVINE OD MESA, RIBA, LJUSKARA, MEKUŠACA ILI OSTALIH ŽIVOTINJSKIH BESKIČMENJAKA

1601	Kobasice i slični proizvodi od mesa, drugih klaničnih proizvoda za jelo ili krvi, složeni prehrambeni proizvodi na bazi ovih proizvoda:		
1601.002	polutrajni	16 01 00206	LB
1602	Ostali pripremljeni ili konzervisani proizvodi od mesa, drugih klaničnih proizvoda ili krvi:		

LB	1602.3	Od živine iz tar. broja 01.05:		
LB	1602.31	od ćuraka		
LB	1602.39	ostalo	16 02 31009	LB
	1602.4	Od svinja:	16 02 39018	LB
	1602.41	šunke i odresci šunki		
LB	1602.42	plečke i odresci plečki	16 02 41004	LB
LB	1602.49	ostalo, uključujući mješavine	16 02 42000	LB
LB			16 02 49005	LB

Glava 17

ŠEĆER I PROIZVODI OD ŠEĆERA

LB	17.01	Šećer od šećerne trske i šećerne repe i hemijski čista saharoza, u čvrstom stanju:		
	1701.1	Sirovi šećer bez dodanih sredstava za aromatizaciju i materija za bojenje:		
	1701.11	šećer od šećerne trske	17 01 11001	LB
	1701.12	šećer od šećerne repe	17 01 12008	LB
	1701.9	Ostalo:		
	1701.99	ostalo:		
	1701.991	šećer od šećerne trske, rafinisan	17 01 99103	LB
	1701.992	šećer od šećerne repe, rafinisan	17 01 99200	LB
LB	17.02	Ostali šećeri, uključujući hemijski čistu laktozu, maltozu, glikozu i fruktozu, u čvrstom stanju; šećerni sirupi bez dodatnih sredstava za amortizaciju ili materija za bojenje; vještački med i mješavine vještačkog i prirodnog meda; karamel:		
D				
D				
D				
	1702.90	Ostalo, uključujući invertni šećer:		
	1702.901	vještački med	17 02 90100	LB
LB	17.03	Melase dobijene prilikom ekstrakcije ili rafinisanja šećera:		
	1703.10	Melasa od šećerne trske	17 03 10004	LB
LB	1703.909	ostala	17 03 90903	LB
LB	17.04	Proizvodi od šećera (uključujući bijelu čokoladu) bez kakaa:		
	1704.10	Žvakaće gume, uključujući i one prevučene šećerom	17 04 10009	LB
	1704.90	Ostalo:		
	1704.901	bombone	17 04 90118	LB
	1704.909	ostalo	17 04 90908	LB

Glava 19

PROIZVODI NA BAZI ŽITARICA, BRAŠNA, SKROBA ILI MLIJEKA; POSLASTIČARSKI PROIZVODI

LB	19.01	Ekstrakt slada; prehrambeni proizvodi od brašna, griza, skroba i ekstrakta slada bez dodatka kakaa ili sa dodatkom kakaa u prahu u količini manjoj od 50% po masi na drugom mjestu nepomenuti niti uključeni; prehrambeni proizvodi od robe iz tar. br. 04.01 do 04.04 bez dodatka kakaa praha ili sa dodatkom kakaa praha u količini manjoj od 10%, na drugom mjestu nepomenuti ili uključeni:		
LB	19.01.10	Proizvodi za ishranu djece, u pakovanjima za prodaju na malo	19 01 10001	LB
	19.02	Tjestenine, kuvane ili nekuvane ili punjene (mesom ili drugim materijama) ili drukčije pripremljene kao što su špageti, makaroni, rezanci, lasanji, njoki, ravijoli, kaneloni; kuskus, pripremljeni ili nepripremljeni:		
LB	1902.1	Tjestenine nekuvane, nepunjene niti drukčije pripremljene:		
LB	1902.11	sa dodatkom jaja	19 02 11002	LB
	1902.19	ostale	19 02 19003	LB

Glava 20

PROIZVODI OD POVRĆA, VOĆA I OSTALIH DIJELOVA BILJA

LB	20.01	Povrće, voće i ostali dijelovi bilja za jelo, pripremljeni ili konzervisani u sirćetu ili sirćetnoj kiselini:		
	2001.10	Krastavci i kornišoni	20 01 10005	LB
	2001.20	Crni luk	20 01 20000	LB
	2001.90	Ostalo:		
	2001.901	paprika	20 01 90106	LB
	2001.909	ostalo	20 01 90904	LB
	20.02	Paradajz pripremljen ili konzervisan na drugi način, osim sa sirćetom ili sirćetnom kiselinom:		
	2002.10	Paradajz, cio ili u komadima	20 02 10018	LB
	2002.90	Ostalo	20 02 90003	LB
LB	20.03	Pečurke i trifle, pripremljene i konzervisane na drugi način osim u sirćetu ili sirćetnoj kiselini:		
	2003.10	Pečurke	20 03 10004	LB
	2003.20	Trifle	20 03 20018	LB

20.04	Ostalo povrće, pripremljeno ili konzervisano na drugi način osim u sirćetu ili sirćetnoj kiselini, smrznuto:		
2004.10	Krompir	20 04 10009	LB
2004.90	Ostalo povrće i mješavine povrća	20 04 90002	LB
20.08	Voće i ostali dijelovi bilja za jelo, drukčije pripremljeni ili konzervisani sa dodatkom ili bez dodatka šećera ili drugih sredstava za zaslađivanje ili alkohola, na drugom mjestu nepomenuti ili uključeni:		
2008.1	Jezgrasto voće, kikiriki i voćne sjemenke, uključujući mješavine tog voća:	20 08 40003	LB
2008.40	Kruške		
2008.60	Trešnje i višnje:	20 08 60918	LB
2008.609	Višnje	20 08 70018	LB
2008.70	Breskve	20 08 80005	LB
2008.80	Jagode		
20.09	Voćni sokovi (uključujući širu od grožda) i sokovi od povrća, nefermentisani i bez dodatka alkohola, sa dodatkom ili bez dodatka šećera ili ostalih sredstava za zaslađivanje:		
2009.60	Sok od grožda (uključujući širu od grožda)	20 09 60009	LB
2009.70	Sok od jabuka	20 09 70004	LB

Glava 21

RAZNI PROIZVODI ZA ISHRANU

21.02	Kvasac (aktivan ili neaktivan); ostali jednoćelijski mikroorganizmi, mrtvi (osim vakcina iz tar. broja 30. 02); pripremljeni praškovi za peciva:		
2102.10	Aktivan kvasac:		
2102.101	pivarski	21 02 10105	LB
2102.102	za mješanje	21 02 10202	LB
2102.109	ostali	21 02 10903	LB
2102.20	Neaktivan kvasac; ostali jednoćelijski mikroorganizmi:		
2102.209	ostali	21 02 20909	LB

Glava 23

OSTACI I OTPACI PREHRAMBENE INDUSTRIJE; PRIPREMLJENA HRANA ZA ŽIVOTINJE

23.02	Mekinj e i ostali ostaci dobijeni prosijavanjem, mljevenjem ili drugom obradom žitarica i leguminoznog bilja, nepeletizovani ili peletizovani:		
2302.10	Od kukuruza	23 02 10004	LB
2302.20	Od pirinča	23 02 20018	LB
2302.30	Od pšenice	23 02 30005	LB
2302.40	Od ostalih žitarica	23 02 40000	LB
2302.50	Od leguminoznog bilja	23 02 50006	LB
23.06	Uljan e pogače i ostaci čvrsti ostaci dobijeni ekstrakcijom biljnih masnoća ili ulja, osim onih iz tar. br. 23.04 i 23.05, nemljeveni, ljeveni ili peletizovani:		
2306.30	Od sjemena suncokreta	23 06 30003	LB

Glava 24

DUHAN I PROIZVODI ZAMJENE DUHANA

24.01	Duhan sirov ili neprerađen; otpaci od duhana:		
2401.10	Duhan, neiziljen	24 01 10008	LB
2401.20	Duhan, djelimično ili potpuno iziljen	24 01 20003	LB
2401.30	Otpaci od duhana	24 01 30009	LB

Odjeljak V

MINERALNI PROIZVODI

Glava 25

SO; SUMPOR; ZEMLJA I KAMEN; GIPS, KREČ I CEMENT

25.23	Portland cement, aluminatni cement, cement od zgure, supersulfantni cement i slični hidraulični cementi, uključujući obojene i u obliku klinkera:		
2523.10	Cement u obliku klinkera	25 23 10002	LB
2523.2	Portland cement:		
2523.21	bijeli cement, vještački obojen ili neobojen:		
2523.211	za cementiranje naftnih i gasnih bušotina	25 23 21101	LB

Ponedjeljak, 21. marta 1994. godine

SLUŽBENI LIST R BiH

Broj 7 - Strana 109

LB	2523.219	ostali	25 23 21918	LB
LB	2523.291	za cementiranje naftnih i gasnih bušotina	25 23 29102	LB
	2523.299	ostali	25 23 29900	LB
	2523.30	Aluminatni cement	25 23 30003	LB
	2523.90	Ostali hidraulični cementi	25 23 90006	LB
Glava 31				
DUBRIVA				
LB	31.02	Azotna dubriva, mineralna ili hemijska:		
	3102.10	Urea, uključujući i ureu u vodenom rastvoru	31 02 10005	LB
LB	3102.40	Mješavine amonijum-nitrata sa kalcijum-karbonatom ili drugim neorganskim nedubrivim materijama	31 02 40001	LB
LB	31.03	Fosforna dubriva, mineralna ili hemijska:		
LB	3103.102	trostruki (preko 38% P205)	31 03 10204	LB
LB	31.05	Mineralna ili hemijska dubriva koja sadrže dva ili tri dubriva elementa - azot, fosfor i kalijum, ostala		
	3105.20	dubriva, proizvodi iz ove glave u obliku tableta ili sličnih oblika ili u pakovanjima do 10 kg bruto-mase		
LB	3105.30	Mineralna ili hemijska dubriva koja sadrže tri dubriva elementa - azot, fosfor i kalijum	31 05 20004	LB
LB	3105.40	Diamonijum-hidrogenortofosfat (diamonijum-fosfat)	31 05 30018	LB
	3105.40	Amonijum-dihidrogenortofosfat (monoamonijum-fosfat) i njegove mješavine sa diamonijum-hidrogenortofosfatom (diamonijum-fosfat)	31 05 40005	LB
	3105.5	Ostala mineralna i hemijska dubriva koja sadrže dva dubriva elementa - azot i fosfor:		
	3105.51	koja sadrže nitrata i fosfate:		
	3105.511	kompleksna	31 05 51104	LB
LB	3105.519	mješavina	31 05 51902	LB
LB	3105.60	Mineralna i hemijska dubriva koja sadrže dva dubriva elementa - fosfor i kalijum	31 05 60006	LB
Glava 52				
PAMUK				
LB	52.10	Tkanine od pamuka sa sadržajem manje od 85% po masi pamuka, u mješavini pretežno ili samo sa vještačkim ili sintetičkim vlaknima, mase do 200 g/m2:		
	5210.1	Nebjeljene:		
	5210.11	platnenog prepletaja	52 10 11009	LB
	5210.12	trozični ili četvorozični keper, uključujući ukršteni keper	52 10 12005	LB
	5210.19	ostale tkanine	52 10 19018	LB
LB	5210.2	Bjeljene:		
LB	5210.21	platnenog prepletaja	52 10 21004	LB
LB	5210.22	trozični ili četvorozični keper, uključujući ukršteni keper	52 10 22000	LB
LB	5210.29	ostale tkanine	52 10 29005	LB
LB	5210.3	Obojene:		
	5210.31	platnenog prepletaja	52 10 31018	LB
	5210.32	trozični ili četvorozični keper, uključujući ukršteni keper	52 10 32006	LB
	5210.39	ostale tkanine	52 10 39000	LB
LB	5210.4	Od prediva različitih boja:		
	5210.41	platnenog prepletaja	52 10 41005	LB
	5210.42	trozični ili četvorozični keper, uključujući ukršteni keper	52 10 42001	LB
	5210.49	ostale tkanine	52 10 49006	LB
	5210.5	Štampane:		
	5210.51	platnenog prepletaja	52 10 51000	LB
LB	5210.52	trozični ili četvorozični keper, uključujući ukršteni keper	52 10 52007	LB
LB	5210.59	ostale tkanine	52 10 59001	LB
52.11				
	5211.1	Tkanine od pamuka, sa sadržajem manje od 85% po masi amuka, u mješavini pretežno ili samo sa vještačkim ili sintetičkim vlaknima, mase preko 200 g/m2:		
	5211.11	Nebjeljene:		
	5211.11	platnenog prepletaja	52 11 11003	LB
	5211.12	trozični ili četvorozični keper, uključujući ukršteni keper	52 11 12018	LB
	5211.19	ostale tkanine	52 11 19004	LB
	5211.2	Bjeljene:		
	5211.21	platnenog prepletaja	52 11 21009	LB
	5211.22	trozični ili četvorozični keper, uključujući ukršteni keper	52 11 22005	LB
LB	5211.29	Ostale tkanine	52 11 29018	LB
	5211.3	Obojene:		
	5211.31	platnenog prepletaja	52 11 31004	LB
LB	5211.32	trozični ili četvorozični keper, uključujući ukršteni keper	52 11 32000	LB
LB	5211.39	ostale tkanine	52 11 39005	LB

2. Roba koja se uvozi razvrstava se na oblike uvoza, i to: slobodan uvoz i uvoz po osnovu dozvole.

Roba čiji je uvoz slobodan označena je skraćenicom "LB", a roba koja se uvozi po osnovu dozvole - skraćenicom "D".

3. Uvoz na osnovu dozvole realizuje se po prethodno dobijenoj saglasnosti Ministarstva privrede.

4. Ova naredba važi dok traje ratno stanje, odnosno do prestanka razloga za njeno donošenje.

5. Ova naredba stupa na snagu narednog dana od dana objavljivanja u "Službenom listu RBiH".

Broj 02-321-155

19. marta 1994. godine

Sarajevo

Ministar

prof. dr Dragoljub Stojanov, s. r.

Ustavni sud Bosne i Hercegovine

Ustavni sud Bosne i Hercegovine, na osnovu člana 387. stav 1. tačka 2. Ustava Republike Bosne i Hercegovine, člana 72. tačka 3. i člana 74. stav 1. tačka 6. Poslovnika Ustavnog suda Bosne i Hercegovine, na sjednici održanoj 3. 3. 1994. godine, donio je

ODLUKU

Ukida se Odluka o preuzimanju prava, obaveza i odgovornosti Opštine Vogošća u uslovima neposredne ratne opasnosti na cjelokupnoj teritoriji ("Službene novine grada Sarajeva", broj 2/92).

Obustavlja se postupak za ocjenjivanje ustavnosti i zakonitosti:

- Odluke o preuzimanju prava, obaveza i odgovornosti Opštine Ilijaš u uslovima neposredne ratne opasnosti na cjelokupnoj teritoriji ("Službene novine grada Sarajeva", broj 3/92);

- Odluke o preuzimanju prava, obaveza i odgovornosti Opštine Pale u uslovima neposredne ratne opasnosti na cjelokupnoj teritoriji ("Službene novine grada Sarajeva", broj 4/92).

Ova odluka objaviće se u "Službenom listu RBiH" i u "Službenim novinama grada Sarajeva".

Obrazloženje

Ustavni sud Bosne i Hercegovine, rješenjem od 29. 7. 1993. godine, pokrenuo je po vlastitoj inicijativi, postupak za ocjenjivanje ustavnosti i zakonitosti navedenih odluka. Istim rješenjem ostavljena je mogućnost donosiocima osporenih odluka da u roku od tri mjeseca od dana pokretanja postupka odluke usaglase sa Ustavom i zakonom.

Prema Ustavu Republike Bosne i Hercegovine opština je osnovna društveno-politička zajednica u kojoj se ostvaruje funkcija vlasti i upravljanja drugim društvenim poslovima (član 262.), a prava i dužnosti opštine utvrđuju se ustavom i statutom opštine (član 263.). Za vrijeme ratnog stanja ili u slučaju neposredne ratne opasnosti obrazuje se predsjedništvo skupštine opštine koje odlučuju o pitanjima iz nadležnosti skupštine, ako ne postoji mogućnost da se ona sastane. Sastav predsjedništva utvrđuje se zakonom (član 273.).

Uredbom sa zakonskom snagom o dopunama Uredbe sa zakonskom snagom o obrazovanju i radu okruga ("Službeni list RBiH", broj 14/92) propisano je da u opštinama u kojima nije izvršen izbor predsjedništva opštine u smislu člana 273. Ustava RBiH, Predsjedništvo Republike Bosne i Hercegovine može imenovati predsjedništvo opštine koje će vršiti funkciju dok se ne steknu uslovi za izbor predsjedništva od strane legalnih organa opštine (član 1.).

Prema važećim ustavnim odredbama, kao i odredbi Uredbe sa zakonskom snagom, ovlaštenja koja je imala opština prešla su u vrijeme ratnog stanja na ratno predsjedništvo opštine. Stoga je, po ocjeni Ustavnog suda, navedena odluka kojom se od strane mjesnih zajednica, preuzimaju prava i dužnosti opštine Vogošća, u nesaglasnosti sa Ustavom i Uredbom sa zakonskom snagom.

Kako su Skupština opštine Ilijaš i Ratno predsjedništvo opštine Pale obavijestile Ustavni sud da su prestale da važe Odluke o preuzimanju prava, obaveza i odgovornosti Opštine

Ilijaš i Opštine Pale u uslovima neposredne ratne opasnosti na cjelokupnoj teritoriji, Ustavni sud je obustavio postupak za ocjenjivanje ustavnosti i zakonitosti navedenih odluka.

Odluka U broj 12/93

3. marta 1994. godine

Sarajevo

Predsjednik

Ustavnog suda BiH,

prof. dr Ismet Dautbašić, s. r.

Ustavni sud Bosne i Hercegovine, na osnovu člana 387. stav 1. tačka 2. Ustava Republike Bosne i Hercegovine i člana 72. tačka 3. Poslovnika Ustavnog suda Bosne i Hercegovine, na sjednici održanoj 17. marta 1994. godine, donio je

ODLUKU

Ukida se Odluka o organizovanju preduzeća, ustanova i drugih pravnih lica za vrijeme ratnog stanja, koju je 10. 8. 1992. godine donijela Vlada Republike Bosne i Hercegovine ("Službeni list RBiH - Povjerljivo glasilo", broj 2/92, od 30. 8. 1992. godine).

Ova odluka objaviće se u "Službenom listu RBiH".

Obrazloženje

Prijedlozima preduzeća "Energoinvest dalekovodi - holding" Sarajevo, od 22. 10. 1993. godine, Energoinvest "Energoinžinjering" Sarajevo, od 27. 10. 1993. godine i "Poljooprema" Sarajevo od 10. 12. 1993. godine, pokrenut je postupak za ocjenjivanje ustavnosti navedene odluke. Odlukom je, pored ostalog, propisano da se ovlašćuju resorna ministarstva da u saglasnosti sa Ministarstvom odbrane i Ministarstvom unutrašnjih poslova, mogu donositi rješenja o imenovanju privremenih upravnih odbora i vršilaca dužnosti direktora i reorganiziranju preduzeća, ustanova i drugih pravnih lica za vrijeme ratnog stanja, a čija je djelatnost od posebnog značaja za odbranu Republike (tačka I). Rješenjem o imenovanju navedenih organa određuje se zadaci, kojim će se, između ostalog, utvrditi obaveza u vezi sa organizovanjem proizvodnje i okupiranog preduzeća, okupiti i radno angažovati radnike koji se nisu stavili na stranu agresora; izvršiti pripreme za normalno odvijanje rada preduzeća nakon njegovog oslobođenja; donijeti odluku o obustavljanju svih aktivnosti u preduzeću do njegovog oslobođenja i o tome obavijestiti poslovne partnere; preduzeti mjere kod nadležnih organa za privremeno brisanje iz registra preduzeća i gašenje njihovih žiro-računa (tačka II).

Predlagači su mišljenja da ministarstva ne mogu biti ovlašćena za vršenje statusne promjene samostalnih privrednih subjekata, niti za vršenje promjene upravnih odbora i direktora preduzeća. Osim toga smatraju da propisi objavljeni u "Povjerljivom glasilu" ne mogu proizvoditi pravne posljedice.

Prema Ustavu Republike Bosne i Hercegovine Vlada donosi uredbе, odluke i druge propise za izvršavanje zakona i drugih propisa i opštih akata (član 360. tačka 6.).

Zakonom se uređuje organizovanje privrednih i drugih subjekata, na koje se odnosi osporena odluka, pa je Vlada svojim propisom mogla uređivati ova pitanja samo u granicama u kojima je to dopušteno zakonom.

Zakon o preduzećima, koji je preuzet i primjenjuje se kao republički propis, Uredba sa zakonskom snagom o javnim preduzećima ("Službeni list RBiH", br. 4/92 i 21/92) i Uredba sa zakonskom snagom o ustanovama ("Službeni list RBiH", br. 6/92 i 8/93), ne daju mogućnost Vladi da svojim propisom uređuje statusna pitanja subjekata navedenih u Odluci. Za vrijeme ratnog stanja ili neposredne ratne opasnosti, Vlada je izuzetno ovlaštena da imenuje i razrješava direktora i upravni odbor javnog preduzeća odnosno javne ustanove čiji je osnivač Republika, kao i da imenuje privremeni organ upravljanja i privremeni organ rukovođenja u postojećim radnim organizacijama koje se bave djelatnošću obrazovanja, nauke, kulture, fizičke kulture, zdravstva, dječije zaštite, socijalne zaštite i dr. i koje nastavljaju rad kao ustanove (član 13. stav 1. Uredbe sa zakonskom snagom o javnim preduzećima i član 29. stav 5., član 53. stav 1. alineja 1. i član 54. stav 1. alineja 1. Uredbe sa zakonskom snagom o ustanovama).

Uredbom sa zakonskom snagom o neprimjenjivanju odredaba saveznih zakona i propisa donesenih za njihovo izvršavanje na teritoriji Republike ("Službeni list RBiH", broj 2/92) utvrđeno je da će se do donošenja odgovarajućih propisa u Republici, pitanja koja se odnose na proizvodnju i promet naoružanja i vojne opreme uređivati propisima i drugim aktima Vlade RBiH u skladu sa Ustavom i zakonom (član 3.).

Uredbom sa zakonskom snagom o proizvodnji i prometu naoružanja i vojne opreme ("Službeni list RBiH", broj 11/92) propisano je, između ostalog, da se proizvodnjom naoružanja i vojne opreme mogu baviti preduzeća koja imaju kapacitete za proizvodnju sredstava naoružanja i vojne opreme koja posebnim aktom odredi Vlada Republike Bosne i Hercegovine (član 2. stav 1.) i određuju se preduzeća koja nastavljaju sa radom kao javna preduzeća za proizvodnju naoružanja i vojne opreme (član 2. stav 2.). Preduzeća iz člana 2. stav 2. koja se nalaze na privremeno okupiranom dijelu teritorije Republike, privremeno prestaju sa radom do oslobođenja dijela teritorije Republike na kojoj se preduzeće nalazi, ili se po odluci Vlade mogu premjestiti na slobodna područja (član 6. stav 1.). Na preduzeća iz člana 2. ove uredbe primjenjuju se odredbe Uredbe sa zakonskom snagom o javnim preduzećima ("Službeni list RBiH", broj 4/92) ako ovom uredbom nije drugačije određeno (član 7.). Promet sredstava naoružanja i vojne opreme vrše preduzeća ili organizacije koje je osnovala ili koje je ovlastila Republika, a ovlaštenje u ime Republike daje Vlada (član 11). Ovlašćuje se Vlada da donese odluku o reorganiziranju (spajanju, pripajanju, razdvajanju i dr.) preduzeća iz člana 2. ove uredbe, radi racionalizacije, optimalizacije i jačanja odbrambene moći Republike (član 15.). Članove upravnog odbora i direktora preduzeća iz člana 2. ove uredbe imenuje Vlada na prijedlog Ministarstva energetike i industrije i Ministarstva odbrane, na koje može prenijeti ova ovlaštenja (član 20.).

Iz navedenog proizilazi da je Vlada u vrijeme donošenja osporene odluke imala ovlaštenja da, do donošenja odgovarajućih propisa u Republici, svojim propisima uređuje samo pitanja koja se odnose na proizvodnju i promet naoružanja i vojne opreme, a od stupanja na snagu Uredbe sa zakonskom snagom o proizvodnji naoružanja i vojne opreme njeno ovlaštenje je ograničeno na donošenje konkretnih odluka koja će se preduzeća baviti proizvodnjom naoružanja i vojne opreme, kako će biti organizovana (ovlaštenje da vrši reorganizaciju), na pravo imenovanja članova upravnog odbora i direktora ovih preduzeća, koje može prenijeti na nadležna ministarstva, kao i na određivanje preduzeća i organizacija koje mogu vršiti promet sredstava naoružanja i vojne opreme.

Kako je Vlada osporenom odlukom prekoračila zakonska ovlaštenja, to Odluku po ocjeni Ustavnog suda, nije u saglasnosti sa Ustavom i zakonom.

Osim toga, Odluka je objavljena u "Službenom listu RBiH - Povjerljivo glasilo", broj 2/92, od 30. 8. 1992. godine. Ustavni sud Bosne i Hercegovine, Odlukom U broj 27/91, od 28. 11. 1991. godine, utvrdio je da nisu u saglasnosti sa Ustavom odredbe člana 1. stav 2. i 3. i člana 3. stav 2. Zakona o objavljivanju republičkih zakona i drugih republičkih propisa i opštih akata ("Službeni list SRBiH", br. 15/77 i 7/92), koje su davale mogućnost objavljivanja republičkih zakona, drugih propisa i opštih akata, koji sadrže podatke čije bi objavljivanje bilo u suprotnosti sa interesima bezbjednosti i odbrane zemlje i drugim društvenim interesima utvrđenim zakonom, u posebnom (povjerljivom) glasilu.

S obzirom da u roku od šest mjeseci od dana dostavljanja Odluke Skupštini Republike Bosne i Hercegovine, zakon nije usklađen sa Ustavom, navedene zakonske odredbe prestale su da važe 26. 6. 1992. godine.

Na osnovu izloženog odlučeno je kao u dispozitivu ove odluke.

Odluka U broj 23/93
17. marta 1994. godine
Sarajevo

Predsjednik
Ustavnog suda BiH,
prof. dr Ismet Dautbašić, s. r.

Ustavni sud Bosne i Hercegovine, na osnovu člana 387. stav 1. tačka 2. Ustava Republike Bosne i Hercegovine i člana 72. tačka 3. Poslovnika Ustavnog suda Bosne i Hercegovine, na sjednici održanoj 17. marta 1994. godine, donio je

ODLUKU

Ukidaju se Odluka o obezbjeđenju sredstava za nabavku materijalno-tehničkih sredstava za potrebe oružanih snaga Republike Bosne i Hercegovine, od 13. 9. 1993. godine ("Službene novine opštine Zenica", broj 5/93) i Naredba o privremenoj zabrani točenja alkoholnih pića, od 8. 11. 1993. godine, donesene od strane Predsjedništva Skupštine opštine Zenica.

Ova Odluka objaviće se u "Službenom listu RBiH" i "Službenim novinama opštine Zenica".

Obrazloženje

Prijedlogom Poslovnog udruženja samostalnih privrednika Zenica, od 7. 2. 1994. godine, pokrenut je postupak za ocjenjivanje ustavnosti i zakonitosti navedenih akata.

Odlukom o obezbjeđenju sredstava za nabavku materijalno-tehničkih sredstava za potrebe oružanih snaga Republike Bosne i Hercegovine propisana je jednokratna obaveza plaćanja određenih sredstava za "prioritetno zadovoljavanje potreba oružanih snaga u opštini Zenica, radi neodložnog snabdijevanja boraca sredstvima neophodnim za život i odbranu zemlje u zimskim uslovima". Obavezi plaćanja podliježu pravna lica u društvenoj i mješovitoj svojini, preduzeća u privatnom vlasništvu i vlasnici samostalnih zanatskih radnji. Obveznici su sredstva dužni uplatiti isključivo u devizama na blagajni Opštine, a preduzeća i druga pravna lica koja ne raspolazu gotovinskim sredstvima, svoju obavezu izvršavaju uplatom na devizni račun Opštine, odnosno "Union banke" Zenica, najkasnije do 18. 9. 1993. godine. U slučaju neizvršenja obaveza, na obveznike će se primijeniti sankcije predviđene Zakonom o porezima građana i "drugim zakonskim propisima".

Prema Ustavu Republike Bosne i Hercegovine sistem, izvori i vrste poreza, taksa i ostalih dažbina ureduju se zakonom (član 292).

Uredbom sa zakonskom snagom o primjeni Zakona o finansiranju opštih društvenih potreba ("Službeni list RBiH", br. 11/92, 3/93, 8/93 i 19/93) propisano je da se Zakon o finansiranju opštih društvenih potreba ("Službeni list SRBiH", br. 33/90 i 38/91) primjenjuje za vrijeme neposredne ratne opasnosti i za vrijeme ratnog stanja ukoliko ovom uredbom ili drugim ratnim propisima nije drukčije propisano (član 1.). Opšte društvene potrebe društveno-političkih zajednica za vrijeme neposredne ratne opasnosti i za vrijeme ratnog stanja su, pored ostalog, finansiranje oružanih snaga Republike Bosne i Hercegovine (član 2. tačka 1.). Izvori sredstava ratnog budžeta i instrumenti preko kojih se obezbjeđuju sredstva za finansiranje opštih društvenih potreba u društveno-političkoj zajednici, koji važe u miru, primjenjivaće se i u ratu ako ovom uredbom ili drugim ratnim propisima nije drukčije određeno (član 19. stav 1.). Društveno-politička zajednica može za vrijeme neposredne ratne opasnosti i za vrijeme ratnog stanja utvrditi nove izvore prihoda i ukinuti postojeće; mijenjati odnosno povećavati, snižavati i ukidati stope poreza; utvrđivati olakšice i oslobađanja pojedinih obveznika i utvrđivati uslove i način korištenja sredstava koja služe za finansiranje opštih društvenih potreba za vrijeme neposredne ratne opasnosti i za vrijeme ratnog stanja (član 20.). Predsjedništvo Republike na prijedlog Vlade Republike Bosne i Hercegovine donosi Odluku o deviznim sredstvima za finansiranje opštih društvenih potreba u Republici kao podbilans Platnog bilansa Bosne i Hercegovine, za period za koji se donosi ratni budžet Republike i u kojoj se planiraju prihodi i utvrđuju devizna sredstva za finansiranje potreba Republike (član 28. stav 3. i 4.). Bilans deviznih sredstava izvršava se putem posebnog deviznog računa koji se vodi kod ovlaštene banke pod nazivom "Ministarstvo finansija - sredstva Republike" (član 34. stav 2.).

Uredbom sa zakonskom snagom o izmjenama i dopunama navedene uredbe ("Službeni list RBiH", broj 27/93), koja je

stupila na snagu 31. 12. 1993. godine, u članu 20. riječi "Društveno-politička" zamjenjene su sa "Republika".

Uredbom sa zakonskom snagom o deviznom poslovanju ("Službeni list RBiH", broj 2/92) propisano je da se zakonom može odrediti da domaća lica svoje obaveze plaćaju u devizama (član 11.).

Iz navedenog proizilazi da je osporenom odlukom, u vrijeme njenog donošenja, mogao biti utvrđen novi izvor prihoda iz kojeg se finansiraju opšte društvene potrebe, ali da se obaveza plaćanja u devizama mogla odrediti samo ako je to izričito dopušteno zakonom. Kako zakonom nije određeno da se obaveza, kakva je utvrđena osporenom odlukom, plaća u devizama, to Odluka, po ocjeni Ustavnog suda, nije u saglasnosti sa zakonom.

Osporenom naredbom se privremeno zabranjuje točenje alkoholnih pića u svim ugostiteljskim objektima i javnim mjestima, izuzev objekata Hotela "Internacional" i Motela "Metallurg"; određuju organi koji će nadzirati sprovođenje Naredbe i propisuju prekršajne kazne u deviznim sredstvima. Prema tački IV Naredba stupa na snagu danom objavljivanja na oglasnoj ploči Skupštine opštine i ima se objaviti u sredstvima javnog informisanja.

U toku postupka pred Ustavnim sudom utvrđeno je da Naredba nije objavljena u službenom glasilu opštine Zenica.

Uredbom sa zakonskom snagom o robnom prometu i uslovima snabdijevanja za vrijeme ratnog stanja i vanrednih okol-

nosti ("Službeni list RBiH", br. 14/92, 13/93 i 21/93) propisano je da izuzetno, radi obezbjeđivanja javnog reda i mira i bezbjednosti građana, opštine odnosno grad Sarajevo, mogu na svom području privremeno ograničiti radno vrijeme i zabraniti vršenje određenih usluga, u svim ili određenim ugostiteljskim objektima (član 19. stav 2.).

Iz navedene odredbe Uredbe proizilazi da je Predsjedništvo Skupštine opštine Zenica moglo privremeno zabraniti točenje alkoholnih pića u određenim ugostiteljskim objektima, ali je pri tome bilo obavezno propisati i vrijeme privremene zabrane. Kako osporenom naredbom to nije učinjeno, Naredba, po ocjeni Ustavnog suda, nije u saglasnosti sa zakonom.

Osim toga, Naredbom su propisane prekršajne kazne u deviznim sredstvima, što nije u saglasnosti sa članom 11. Uredbe sa zakonskom snagom o deviznom poslovanju, jer takva mogućnost nije predviđena zakonom.

Osporena naredba nije objavljena u službenom glasilu opštine Zenica, čime nije ispunjena obaveza iz člana 219. stav 4. Ustava RBiH da se u slučajevima kada se objavljivanje propisa izuzetno vrši na uobičajeni način, ti propisi naknadno u najkraćem roku objave u službenom glasilu opštine.

Na osnovu izloženog odlučeno je kao u dispozitivu ove odluke.

Odluka U broj 5/94
17. marta 1994. godine
Sarajevo

Predsjednik
Ustavnog suda RBiH,
prof. dr Ismet Dautbašić, s. r.

SADRŽAJ

105 Uredba sa zakonskom snagom o ratifikaciji Ugovora o prijateljstvu i saradnji između Republike Bosne i Hercegovine i Islamske Republike Pakistan	89	118 Rješenje o imenovanju direktora Orijentalnog instituta u Sarajevu	101
106 Uredba sa zakonskom snagom o ratifikaciji Ugovora o prijateljstvu i saradnji između Republike Bosne i Hercegovine i Republike Turske	90	119 Rješenje o imenovanju direktora Instituta za genetičko inženjerstvo i biotehnologiju u Sarajevu	101
107 Uredba sa zakonskom snagom o dopunama Uredbe sa zakonskom snagom o prihvatanju Rezolucije 757 Savjeta bezbjednosti od 30. maja 1992. godine	92	120 Rješenje o imenovanju predsjednika i članova Upravnog i Nadzornog odbora Orijentalnog instituta u Sarajevu	102
108 Uredba sa zakonskom snagom o kretanju i boravku stranaca	93	121 Rješenje o imenovanju predsjednika i članova Upravnog i Nadzornog odbora Instituta za genetičko inženjerstvo i biotehnologiju u Sarajevu	102
109 Odluka o razrješenju, izboru i imenovanju jednog broja predsjednika i članova Komisija Skupštine Republike Bosne i Hercegovine	99	122 Rješenje o davanju saglasnosti na osnivanje Biroa osiguranja Republike Bosne i Hercegovine	102
110 Odluka o aboliciji po službenoj dužnosti	100	123 Rješenje o stupanju na snagu katastra nekretnosti za katastarsku opštinu Kraljevac opštine Visoko	102
111 Odluka o izboru sudija Okružnog vojnog suda u Travniku	100	124 Rješenje o funkciji Višeg suda u Sarajevu	102
112 Odluka o razrješenju zamjenika osnovnog javnog tužioca u Zenici	100	125 Rješenje o funkciji Višeg javnog tužilaštva u Sarajevu	103
113 Uredba o izmjenama Uredbe o naknadi troškova u sudskim postupcima	100	126 Naredba o spisku roba čiji je uvoz slobodan (LB) i po osnovu dozvole (D)	103
114 Odluka o izmjenama i dopunama kriterija za dodjelu napuštenih stanova na privremeno korišćenje	100	USTAVNI SUD BOSNE I HERCEGOVINE	
115 Odluka o izmjenama i dopunama Odluke o zabrani izvoza i iznošenja zlata u inostranstvo i ograničenju prometa zlata u Republici Bosni i Hercegovini	100	Odluka o ukidanju Odluke o preuzimanju prava, obaveza i odgovornosti Opštine Vogošća u uslovima neposredne ratne opasnosti na cjelokupnoj teritoriji	110
116 Odluka o otvaranju graničnog prelaza za međunarodni vazdušni saobraćaj "Aerodrom Sarajevo"	101	Odluka o ukidanju Odluke o organizovanju preduzeća, ustanova i drugih pravnih lica za vrijeme ratnog stanja, koju je 10. 8. 1992. godine donijela Vlada Republike Bosne i Hercegovine	110
117 Rješenje o imenovanju Vladine komisije za popis i procjenu ratne štete	101	Odluka o ukidanju Odluke o obezbjeđenju sredstava za nabavku materijalno-tehničkih sredstava za potrebe oružanih snaga Republike Bosne i Hercegovine od 13. 9. 1993. godine	111